

مجموعة البنك العربي

المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦

مع تقرير مراجعة معلومات مالية مرحلية

مجموعة البنك العربي
للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦

جدول المحتويات

تقرير مراجعة معلومات مالية مرحلية

قائمة

أ

قائمة المركز المالي المرحلي الموحد الموجز

ب

قائمة الدخل المرحلي الموحد الموجز

ج

قائمة الدخل الشامل المرحلي الموحد الموجز

د

قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة الموجزة

هـ

قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة الموجزة

صفحة

٢٦ - ١

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة

تقرير مراجعة معلومات مالية مرحلية

ع/م ٢١٨

السادة رئيس واعضاء مجلس الادارة المحترمين
البنك العربي
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

مقدمة

قمنا بمراجعة قائمة المركز المالي المرحلي الموحد الموجز المرفق لمجموعة البنك العربي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ وكل من قوائم الدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية المرحلية الموحدة الموجزة للثلاثة أشهر المنتهية بذلك التاريخ ، وملخص للسياسات المحاسبية الهامة ومعلومات ايضاحية أخرى . ان الادارة مسؤولة عن إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة وعرضها بصورة عادلة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) المتعلق بالتقارير المالية المرحلية . ان مسؤوليتنا هي ابداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة استناداً الى مراجعتنا.

نطاق المراجعة

قمنا بمراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي حول عمليات المراجعة رقم ٢٤١٠ ، "مراجعة المعلومات المالية المرحلية التي يقوم بها مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تتضمن مراجعة المعلومات المالية المرحلية إجراء الاستفسارات، بشكل رئيسي من الأشخاص المسؤولين عن الامور المالية والمحاسبية ، وتطبيق اجراءات تحليلية واجراءات مراجعة اخرى. ان نطاق المراجعة أقل جوهرية من نطاق التدقيق الذي يتم وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق ، وتبعاً لذلك ، فانها لا تمكننا من الحصول على تأكيد حول جميع الامور الهامة التي يمكن ان يبينها التدقيق، ولذلك فإننا لا نبدي رأي تدقيق حولها.

استنتاج

استناداً الى مراجعتنا، لم يرد الى علمنا ما يدعونا الى الاعتقاد بان المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة المرفقة غير معدة من جميع النواحي الجوهرية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) المتعلق بالتقارير المالية المرحلية.

فقرة إضافية

نشير الى الايضاح رقم (٣٢) حول المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة بخصوص القضية المقامة على البنك في الولايات المتحدة الامريكية منذ عام ٢٠٠٤ ودون التأثير على استنتاجنا المطلق أعلاه.

تنتهي السنة المالية للمجموعة في ٣١ كانون الأول من كل عام غير أنه تم اعداد المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة المرفقة بموجب تعليمات إدراج الأوراق المالية في بورصة عمان ولأغراض الادارة و مراقبة الشركات فقط، ولا تتطلب موافقة البنك المركزي الأردني عليها.

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

٢٨ نيسان ٢٠١٦

ديلويت أند توش (الشرق الأوسط) - الأردن

شفيق كميل بطشون

إجازة رقم (٧٤٠)

ديلويت أند توش (الشرق الأوسط)

محاسبون قانونيون


عمان - الأردن

قائمة (أ)

مجموعة البنك العربي
قائمة المركز المالي المرحلي الموحد الموجز
(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦ (مراجعة غير منققة)	إيضاح	الموجودات
٩ ٤٧٢ ٣٨١	٨ ٦٤٩ ٩٠٥	٤	نقد وارصدة لدى بنوك مركزية
٢ ٩٩٢ ٤٠٣	٣ ٤٩٤ ٦١٨	٥	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٩٩ ٠١٨	١٩٤ ٨٠٠	٦	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٨٣١ ٩٨٠	٥٧٠ ٣٢٢	٧	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٥٨ ٢٣٥	٤٣ ٢٦١		مشتقات مالية - قيمة عادلة موجبة
٢٢ ١٨٠ ٩٨٧	٢٢ ٧٢٦ ٦٠٧	٩	تسهيلات إئتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة
٤٧٩ ٠٣٨	٥٠٥ ٤٦٣	٨	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر
٩ ٠٠٣ ٧٠٩	٩ ١٣٥ ٢٤٤	١٠	موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة
٢ ٩١٦ ٢٩٠	٢ ٩٨١ ٣٥٤		إستثمارات في شركات حليفة
٤٦١ ١٣٥	٤٥٧ ٦٨٧	١١	موجودات ثابتة
٤٩٠ ٧٨٨	٥٤٨ ٥٢٠	١٢	موجودات أخرى
٥٨ ٦٢٩	٦٣ ٦٣٠		موجودات ضريبية مؤجلة
٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣	٤٩ ٣٧١ ٤١١		مجموع الموجودات
٣ ٦٣٦ ٧٣٤	٣ ٤٤٨ ٤٦٠		المطلوبات وحقوق الملكية
٣٢ ٧٩٩ ٢٢٨	٣٢ ٨٦٨ ٣٧٥	١٣	ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
٢ ٤٤٣ ٠٩٠	٢ ٥١٨ ٠٤٦		ودائع عملاء
٥٣ ٧٠٥	٨٩ ٦١٧		تأمينات نقدية
٧٥ ٧٤٥	٢٢٢ ٤٨٥	١٤	مشتقات مالية - قيمة عادلة سالبة
٢٣٥ ٩١٨	٢٥١ ٣٤٤	١٥	أموال مقترضة
١٤٥ ٢٣٥	١٤٥ ٣٩١		مخصص ضريبة الدخل
١ ٦٢٧ ٢٥٤	١ ٨٠٠ ٤٢٥	١٦	مخصصات أخرى
١٢ ١٠٣	٤ ٨٣٧		مطلوبات أخرى
٤١ ٠٢٩ ٠١٢	٤١ ٣٤٨ ٩٨٠		مطلوبات ضريبية مؤجلة
			مجموع المطلوبات
٩٢٦ ٦١٥	٩٢٦ ٦١٥	١٧	رأس المال المدفوع
١ ٢٢٥ ٧٤٧	١ ٢٢٥ ٧٤٧	١٧	علاوة إصدار
٧٥٣ ٠٦٥	٧٥٣ ٠٦٥	١٧	إحتياطي إجباري
٩٧٧ ٣١٥	٩٧٧ ٣١٥	١٧	إحتياطي إختياري
١ ١٤١ ٨٢٤	١ ١٤١ ٨٢٤		إحتياطي عام
٣٦٣ ٤٥٨	٣٦٣ ٤٥٨		إحتياطي مخاطر مصرفية عامة
١ ٥٤٠ ٨٩٦	١ ٥٤٠ ٨٩٦		إحتياطيات لدى شركات حليفة
(٢٨٤ ٦٠٩)	(٢٤٣ ٦٣٩)		إحتياطي ترجمة عملات أجنبية
(٢٦٠ ٦٢١)	(٢٨٤ ٢٠٨)		إحتياطي تقييم إستثمارات
١ ٥٠٢ ٨٦٧	١ ٤٨٦ ٦٣٤	١٨	أرباح مدورة
٧ ٨٨٦ ٥٥٧	٧ ٨٨٧ ٧٠٧		مجموع حقوق الملكية (مساهمي البنك)
١٢٩ ٠٢٤	١٣٤ ٧٢٤		حقوق غير المسيطرين
٨ ٠١٥ ٥٨١	٨ ٠٢٢ ٤٣١		مجموع حقوق الملكية
٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣	٤٩ ٣٧١ ٤١١		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

المدير العام



رئيس مجلس الإدارة



قائمة (ب)

مجموعة البنك العربي
قائمة الدخل المرحلي الموحد الموجز
(بالآلاف الدولارات الأمريكية)
(مراجعة غير مدققة)

للتلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار		
٢٠١٥	٢٠١٦	إيضاح
الإيرادات		
٤٤٨ ٠٢٤	٤٧١ ٩١٤	١٩
١٨٠ ٥٧١	١٩١ ٦٥٥	٢٠
٢٦٧ ٤٥٣	٢٨٠ ٢٥٩	
٨٠ ٤٤٦	٨٦ ٠٦٨	٢١
٣٤٧ ٨٩٩	٣٦٦ ٣٢٧	
١٥ ٧١٤	١٤ ٨٧٥	
٣ ٨٧١	(٢٦٥)	٢٢
١ ٠٦٥	٣ ٢١٨	
٩٢ ٥٥٩	٨٨ ٠٦٨	
١٣ ٤٤٨	٨ ٩٨٤	٢٣
٤٧٤ ٥٥٦	٤٨١ ٢٠٧	
المصروفات		
١٠٨ ٠٧٥	١١١ ٢٩٠	
٦١ ٩٢٧	٦١ ١٠٠	
١٣ ٢١١	١٢ ٧١٧	
٦ ٧٥٥	٨ ٦٥٤	٩
٢ ٨٥٣	٥ ٢٤٩	
١٩٢ ٨٢١	١٩٩ ٠١٠	
٢٨١ ٧٣٥	٢٨٢ ١٩٧	
٦٤ ٥١٩	٦٣ ٨٤٩	١٥
٢١٧ ٢١٦	٢١٨ ٣٤٨	
ويعود الى:		
٢١٥ ٤٥٢	٢١٥ ٦٣٥	
١ ٧٦٤	٢ ٧١٣	
٢١٧ ٢١٦	٢١٨ ٣٤٨	
٠,٣٤	٠,٣٤	٢٩

المدير العام



رئيس مجلس الإدارة



قائمة (ج)

مجموعة البنك العربي

قائمة الدخل الشامل المرحلي الموحد الموجز

(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

(مراجعة غير مدققة)

للتلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار		
٢٠١٥	٢٠١٦	
٢١٧ ٢١٦	٢١٨ ٣٤٨	الربح للفترة
		يضاف: بنود الدخل الشامل الأخرى بعد الضريبة
		بنود سيتم إعادة تحويلها لاحقاً إلى حساب الأرباح والخسائر
(١٠٧ ١٤٩)	٤٤ ٤٠٢	فروقات عملة ناتجة عن ترجمة عملات أجنبية
		بنود لن يتم إعادة تحويلها لاحقاً إلى حساب الأرباح والخسائر
٢ ٨٢٠	(٢٣ ٦١٤)	صافي التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
٢ ٨٠٤	(٢٣ ٦١٤)	التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
١٦	-	أرباح بيع موجودات مالية من خلال قائمة الدخل الشامل
(١٠٤ ٣٢٩)	٢٠ ٧٨٨	مجموع بنود الدخل الشامل الأخرى للفترة بعد الضريبة
١١٢ ٨٨٧	٢٣٩ ١٣٦	مجموع الدخل الشامل للفترة
		ويعود إلى:
١١٥ ٠٤٤	٢٣٣ ٠١٨	مساهمي البنك
(٢ ١٥٧)	٦ ١١٨	حقوق غير المسيطرين
١١٢ ٨٨٧	٢٣٩ ١٣٦	المجموع

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٣٣) جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة لمدقق الحسابات المستقل.

مجموعة البنك العملي
قائمة التغيرات في حقوق الملكية المؤجلة المتوقعة
بآلاف الدولارات الأمريكية
(مراجعة غير منبثقة)

	مجموع حقوق المالية المستثمرات	حقوق غير المستثمرات	مجموع حقوق المالية	أرباح مؤجلة	استثمارات مستثمرات	احتياطي ترجمة مستثمرات	احتياطي أرباح مؤجلة	احتياطي مخاطر شركات مضيفة	احتياطي عم مضيفة	احتياطي مضيفة	احتياطي إجمالي	علاقه إصدار	رأس المال المضيق	إيضاح
	٨٠١٠٥٨١	١٢٩٠٢٤	٧٨٨١٥٥٧	١٥٠٢٨١٧	(٢٦٠٢٢١)	(٢٨٤٦٠٩)	١٥٤٠٨١٦	٣١٢٤٥٨	١١٤١٨٢٤	٩٧٧٣١٥	٧٥٣٠١٥	١٢٢٥٧٤٧	٩٢٦٦١٥	
		٢١٨٢٤٨	٢٧١٣	٢١٥٦٣٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
		٢٠٧٨٨	٣٤٥٥	١٧٢٨٣	-	(٢٣٥٨٧)	٤٠٦٧٠	-	-	-	-	-	-	
		٢٢٩٠٣٦	٦٠١١٨	٢٣٣٠١٨	٢١٥٦٣٥	(٢٣٥٨٧)	٤٠٦٧٠	-	-	-	-	-	-	
		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	(٢٢١٢٧٧)	-	(٢٢١٢٧٧)	(٢٢١٢٧٧)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١٨
	(١٠٠٩)	(٤١٨)	(٥١٩)	(٥١١)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	٨٠٢٢٤٢١	١٢٤٧٢٤	٧٨٨١٥٧	١٤٨٦٣٤٤	(٢٨٤٢٠٨)	(٢٤٣٦٣٩)	١٥٤٠٨١٦	٣١٢٤٥٨	١١٤١٨٢٤	٩٧٧٣١٥	٧٥٣٠١٥	١٢٢٥٧٤٧	٩٢٦٦١٥	
	٧٨٨٧٤١	١٢٧٠٦٠	٧٧٦١٦٨١	١٣١٥٥٤٥	(٢١٩٢٧٨)	(١٢٢٧٥١)	١٥٤٠٨١٦	٣١٢٤٥٨	١١٤١٨٢٤	٩٧٧٣١٥	٧١٢٧٢٢	١٢٢٥٧٤٧	٨٦٦٢٢٣	
		٢١٧٢١٦	١٧٦٤	٢١٥٤٥٢	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	(١٠٤٢٢٩)	(٢٠١٢١)	(١٠٠٤٠٨)	-	٣٤٧٧	(١٠٣٨٨٥)	-	-	-	-	-	-	-	
		١٢٢٨٨٧	١١٥٠٤٤	١١٥٠٤٤	٣٤٧٧	(١٠٣٨٨٥)	-	-	-	-	-	-	-	
		-	-	-	(١٦)	-	-	-	-	-	-	-	-	
	(١٠١٧٧٤)	-	(١٠١٧٧٤)	(١٠١٧٧٤)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١٨
	(٢٠١٢١)	-	(٢٠١٢١)	(٢٠١٢١)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		-	-	(١٠٠٣٢٢٢)	-	-	-	-	-	-	-	-	١٠٠٣٢٢٢	١٨
	٧٨٨٧٢٠	١٢٤٩٠٣	٧٧٦٣٢٧	١٣٢٦٢٠٣	(٢١٥٨١٧)	(٢٢١٦٣١)	١٥٤٠٨١٦	٣١٢٤٥٨	١١٤١٨٢٤	٩٧٧٣١٥	٧١٢٧٢٢	١٢٢٥٧٤٧	٩٢٦٦١٥	

* تشمل الأرباح المؤجلة لموجودات مديونية مؤجلة عجلة التصرف يبلغ ٦٢,٦ مليون دولار أمريكي، وبسائر تقييم غير متوقعة لموجودات مالية ناتجة من قوائم العمل يبلغ (١,٦) مليون دولار أمريكي، ويبلغ صافي الأرباح المؤجلة التي لا يمكن التصرف بها إلا محالات متبقية لتطبيق بعض المعايير المحاسبية ٢,٦ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ .
 * تتسم الأرباح المؤجلة محصورة غير متوقعة يبلغ (١٠,٩) مليون دولار أمريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ و التي تمثل أثر تطبيق صياغة التقدير المالية الدولي رقم (١) .
 * يخطر التصرف بقيمة احتياطي مخاطر محسوبة على الإفراط في سعة من البنك المركزي الأمريكي.
 * يخطر التصرف مبلغ (٢٨٤,٢) مليون دولار أمريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ والذي يمثل رصيد احتياطي تقييم الامتيازات لسالف وفقاً لتعليمات هيئة الأوراق المالية.

تتمثل الإيصاحات المرصدة من رقم (١) إلى رقم (٢٢) جزءاً من هذه المعلومات المالية المؤجلة المتوقعة وفقاً لمعيار المحاسبة المتفق الحسابات المستقل.

النتيجة لشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٥ .
 رصيد بداية السنة
 الربح للفترة
 الدخل الشامل الأخر للفترة
 مجموع الدخل الشامل للفترة
 المحلول من احتياطي تقييم استثمارات إلى الأرباح المؤجلة
 توزيعات أرباح
 تعديلات خلال الفترة
 رصيد نهاية الفترة

النتيجة لشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٥ .
 رصيد بداية السنة (بعد الظواهر)
 الربح للفترة
 الدخل الشامل الأخر للفترة
 مجموع الدخل الشامل للفترة
 المحلول من احتياطي تقييم استثمارات إلى الأرباح المؤجلة
 توزيعات أرباح
 تعديلات خلال الفترة
 زيادة رأس المال (توزيع اسم مجانية)
 رصيد نهاية الفترة

قائمة (أ)

مجموعة البنك العربي
قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة الموجزة
(بالآلاف الدولارات الأمريكية)
(مراجعة غير مدققة)

للتلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار		ايضاح
٢٠١٥	٢٠١٦	
٢٨١ ٧٣٥	٢٨٢ ١٩٧	التدفقات النقدية من عمليات التشغيل:
		الربح للفترة قبل الضريبة
		تعديلات:
(٩٢ ٥٥٩)	(٨٨ ٠٦٨)	حصة المجموعة من أرباح شركات حليفة
١٣ ٢١١	١٢ ٧١٧	استهلاكات واطفاءات
٦ ٧٥٥	٨ ٦٥٤	مخصص تقني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة
٣ ٥٤١	٢ ١٩٣	صافي الفوائد
(١ ٠٦٥)	(٣ ٢١٨)	توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
(٣٣٩)	١ ٨٥٣	خسائر (ارباح) إعادة تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٢ ٨٥٣	٥ ٢٤٩	مخصصات اخرى
٢١٤ ١٣٢	٢٢١ ٥٧٧	المجموع
		(الزيادة) النقص في الموجودات:
٦٢ ٦٠٦	(٢٣٠ ٠٥٢)	أرصدة لدى بنوك مركزية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر)
٥٧ ٣٧٦	(٩٥ ٧٨٢)	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر)
(٩٠ ٨٥١)	(٥٥٤ ٢٧٤)	تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة
(٦١ ٤١٠)	٢٥٩ ٨٠٥	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
(٧٤ ١٢٥)	(٤٧ ٧٥٩)	موجودات اخرى ومشتقات مالية
		(الزيادة) (النقص) في المطلوبات:
(٢٣٨ ٠٤٧)	(٤٣٥ ٣٧٤)	ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر)
(٢٣٩ ٠٠٣)	٦٩ ١٤٧	ودائع عملاء
(٧٢ ١٣٥)	٧٤ ٩٥٦	تأمينات نقدية
١٠٤ ٨٩٧	(٣٩ ٤٦٩)	مطلوبات اخرى ومشتقات مالية
(٣٣٦ ٥٦٠)	(٧٧٧ ٢٢٥)	صافي (الاستخدامات النقدية في) عمليات التشغيل قبل الضريبة المدفوعة
(٤٥ ٢٧٨)	(٥٣ ٥٦٦)	ضريبة الدخل المدفوعة
(٣٨١ ٨٣٨)	(٨٣٠ ٧٩١)	صافي (الاستخدامات النقدية في) عمليات التشغيل
		التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار:
(٤ ٨٥٦)	(٣٤ ٦١٨)	(شراء) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
٢٠٧ ٥٨٦	(١٣١ ٥٣٥)	(شراء) استحقاق موجودات مالية اخرى بالتكلفة المطفأة
١٥ ٥٩٦	١٤ ٧٥٩	توزيعات نقدية من شركات حليفة
١ ٠٦٥	٣ ٢١٨	توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
(٤ ٥١٨)	(٩ ٢٦٩)	(الزيادة) في الموجودات الثابتة - بالصافي
٢١٤ ٨٧٣	(١٥٧ ٤٤٥)	صافي (الإستخدامات النقدية في) التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار
		التدفقات النقدية من عمليات التمويل:
(٦ ٩٩٦)	١٤٦ ٧٤٠	الزيادة في (تسديد) أموال مقترضة
(١٥ ٥٦٢)	(٣١٩)	أرباح موزعة على المساهمين
(٢٢ ٥٥٨)	١٤٦ ٤٢١	صافي التدفقات النقدية من (الاستخدامات النقدية في) عمليات التمويل
(١٨٩ ٥٢٣)	(٨٤١ ٨١٥)	صافي (النقص) في النقد وما في حكمه
(١٠٧ ١٤٩)	٤٤ ٤٠٢	فروقات عملة - تغير أسعار الصرف
٨ ١٢٩ ٢٢٤	٩ ٥١٤ ٩١٥	النقد وما في حكمه في بداية السنة
٧ ٨٣٢ ٥٥٢	٨ ٧١٧ ٥٠٢	النقد وما في حكمه في نهاية الفترة

تعتبر الايصاحات المرفقة من رقم (١) الى رقم (٣٣) جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة لمصدق الحسابات المستقل.

مجموعة البنك العربي

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦

(مراجعة غير مدققة)

١ - معلومات عامة

- تأسس البنك العربي عام ١٩٣٠، وهو مسجل كشركة مساهمة عامة محدودة أردنية مركزها الرئيسي عمان - المملكة الأردنية الهاشمية ويقوم بالأعمال المصرفية من خلال فروعه المنتشرة في الأردن وعددها ٧٥ والخارج وعددها ١٢٠ ومن خلال شركاته التابعة والشركة الشقيقة البنك العربي (سويسرا) المحدود.
- يتم تداول أسهم البنك العربي ش م ع في سوق عمان المالي.
- تم إقرار المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة المرفقة من قبل مجلس إدارة البنك العربي بموجب جلسته رقم (٣) بتاريخ ٢٨ نيسان ٢٠١٦.

٢ - أسس توحيد المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة

- تشمل المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة لمجموعة البنك العربي والتي تظهر أرقامها بالدولار الأمريكي المعلومات المالية للبنك العربي ش م ع والشركة الشقيقة البنك العربي (سويسرا) المحدود، والشركات التابعة التي أهمها التالية :

نسبة الملكية (%)

اسم الشركة	٣١ آذار		تاريخ التملك	طبيعة النشاط	بلد التأسيس	رأس المال
	٢٠١٦	٢٠١٥				
بنك أوروبا العربي ش م ع	١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	٢٠٠٦	عمليات مصرفية	المملكة المتحدة	٦١٠ مليون يورو
البنك العربي استراليا المحدود	١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	١٩٩٤	عمليات مصرفية	استراليا	٦٢,٥ مليون دولار استرالي
البنك العربي الإسلامي الدولي ش م ع	١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	١٩٩٧	عمليات مصرفية	الأردن	١٠٠ مليون دينار اردني
الشركة العربية الوطنية للتأجير ذ م م	١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	١٩٩٦	تأجير تمويلي	الأردن	٢٥ مليون دينار اردني
شركة مجموعة العربي للاستثمار ذ م م	١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	١٩٩٦	وساطة وخدمات مالية	الأردن	١٤ مليون دينار اردني
البنك العربي السوداني المحدود	١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	٢٠٠٨	عمليات مصرفية	السودان	١١٧,٥ مليون جنيه سوداني
شركة العربي جروب للاستثمار	١٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠	٢٠٠٩	وساطة وخدمات مالية	فلسطين	١,٧ مليون دينار اردني
البنك العربي لتونس	٦٤,٢٤	٦٤,٢٤	١٩٨٢	عمليات مصرفية	تونس	١٠٠ مليون دينار تونسي
البنك العربي سوريا	٥١,٢٩	٥١,٢٩	٢٠٠٥	عمليات مصرفية	سوريا	٥,٠٥ مليار ليرة سورية
شركة النسر العربي للتأمين	٥٠,٠٠٠	٥٠,٠٠٠	٢٠٠٦	أعمال تأمين	الاردن	١٠ مليون دينار اردني

- الشركات التابعة هي تلك الشركات التي تخضع لسيطرة البنك وتتحقق السيطرة عندما يكون للبنك القدرة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركات التابعة وذلك للحصول على منافع من أنشطتها ، يظهر الاستثمار في الشركات التابعة بالتكلفة عند إعداد المعلومات المالية للبنك العربي ش. م . ع.
- إن المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة تعكس الوضع المالي ونتائج الأعمال على مستوى الملكية الاقتصادية الموحدة للبنك العربي ش . م . ع والشركة الشقيقة البنك العربي (سويسرا) المحدود والتي تعتبر جزءاً مكملاً لمجموعة البنك العربي .
- يتم إعداد المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة للشركات التابعة باستخدام نفس السياسات المحاسبية المستخدمة من قبل المجموعة ، هذا وإذا كانت السياسات المحاسبية المتبعة من قبل الشركات التابعة مختلفة يتم إجراء التعديلات اللازمة على المعلومات المالية للشركات التابعة لتتوافق مع تلك المستخدمة من قبل المجموعة .
- يتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة في قائمة الدخل المرحلي الموحد الموجز من تاريخ تملكها وهو التاريخ الذي يجري فيه فعلياً انتقال سيطرة المجموعة على الشركات التابعة ، ويتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة التي تم استبعادها في قائمة الدخل المرحلي الموحد الموجز حتى تاريخ الاستبعاد وهو ذلك التاريخ الذي تفقد فيه المجموعة السيطرة على الشركات التابعة .
- عند توحيد المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة يتم استبعاد المعاملات والأرصدة فيما بين البنك العربي ش . م . ع والشركة الشقيقة البنك العربي (سويسرا) المحدود والشركات التابعة الأخرى ، وتظهر المعاملات في الطريق ضمن بند موجودات أخرى أو مطلوبات أخرى حسب الحالة ، أما حقوق غير المسيطرين (الجزء غير المملوك من قبل المجموعة من حقوق ملكية الشركات التابعة) فتظهر في بند مستقل ضمن حقوق الملكية .

٣ - أهم السياسات و التقديرات المحاسبية

أسس إعداد المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة

- تم إعداد المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ (التقارير المالية المرحلية)، ووفقاً للقوانين المحلية النافذة وتعليمات البنك المركزي الأردني.
 - تم إعداد المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء بعض الموجودات والمطلوبات المالية التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة.
- إن المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات للقوائم المالية السنوية والمعدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية ويجب أن تقرأ مع التقرير السنوي للمجموعة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ ، كما إن نتائج الأعمال للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦ لا تمثل بالضرورة مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ كما لم يتم إجراء التخصيص على أرباح الفترة للثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦ والتي يتم إجراؤها في نهاية السنة المالية.

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد المعلومات المالية المرحلية الموحدة الموجزة متماثلة مع السياسات المحاسبية التي تم إتباعها في إعداد آخر قوائم مالية مدققة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ باستثناء ما يلي:

- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٤): حسابات التأجيل التنظيمية.
- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١): عرض القوائم المالية والمتعلقة بالمبادرة بالإفصاح.
- التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١١) : الاتفاقيات المشتركة والمتعلقة بالمعالجة المحاسبية لشراء الحصص في العمليات المشتركة.
- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦): الممتلكات والآلات والمعدات ، ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٨) الموجودات غير الملموسة: توضيح للطرق المحاسبية المقبولة للاستهلاك والإطفاء.
- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦): الممتلكات والآلات والمعدات و معيار المحاسبة الدولي رقم (٤١) الزراعة: النباتات المنتجة .
- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧): القوائم المالية المنفصلة ، السماح للمنشآت بتسجيل الاستثمارات في الشركات التابعة ، المشاريع المشتركة والشركات الزميلة اما بالكلفة وفقا للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) او باستخدام طريقة حقوق الملكية في القوائم المالية المنفصلة .
- التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٠): القوائم المالية الموحدة والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٢): الإفصاح عن الحصص في المنشآت الأخرى ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨): الاستثمار في الشركات الحليفة والمشاريع المشتركة ، والمتعلقة بتطبيق الاستثناء من التوحيد في الشركات الاستثمارية.
- التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة خلال الأعوام ٢٠١٢- ٢٠١٤ والتي تغطي التعديلات الحاصلة على المعايير الدولية للتقارير المالية ارقام (٥) و (٧) ومعايير المحاسبة الدولية ارقام (١٩) و (٣٤) .

ان اتباع المعايير الجديدة أعلاه لم تؤثر على المبالغ أو الإفصاحات الواردة في القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

التقديرات المحاسبية

- ان تقديراتنا المتبعة ضمن القوائم المالية المرحلية الموحدة الموجزة معقولة و متماثلة مع التقديرات المتبعة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٥.

بآلاف الدولارات الأمريكية		٤ - نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية
٣١ كانون الأول	٣١ آذار	ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :
٢٠١٥	٢٠١٦	
٤٥٥ ٤٤٥	٤٤٠ ٦٩٠	نقد في الخزينة
		أرصدة لدى بنوك مركزية:
		حسابات جارية
٢ ١٧٣ ٤٦٨	١ ٩٦١ ٤٠٧	ودائع لأجل وخاضعة لإشعار
٤ ٣٩٢ ٧٢٤	٤٠٤٣ ٣١٩	الاحتياطي النقدي الإجباري
١ ٨٣٥ ١٠٧	١ ٧٢٨ ٥٧٠	شهادات إيداع
٦١٥ ٦٣٧	٤٧٥ ٩١٩	المجموع
٩ ٤٧٢ ٣٨١	٨ ٦٤٩ ٩٠٥	

- باستثناء الاحتياطي النقدي لا توجد أية أرصدة مقيدة المسحب لدى البنوك المركزية.
- بلغت الأرصدة وشهادات الإيداع التي تستحق خلال فترة تزيد عن ثلاثة أشهر ٢٣٠,١ مليون دولار كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (لا يوجد أرصدة أو شهادات إيداع تستحق خلال فترة تزيد عن ثلاثة أشهر كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥).

بآلاف الدولارات الأمريكية		٥ - أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٣١ كانون الأول	٣١ آذار	ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :
٢٠١٥	٢٠١٦	بنوك ومؤسسات مصرفية محلية
٥٧ ٨١٠	٤٢ ٣٠٠	ودائع تستحق خلال ٣ أشهر
٥٧ ٨١٠	٤٢ ٣٠٠	المجموع

بآلاف الدولارات الأمريكية		بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية
٣١ كانون الأول	٣١ آذار	
٢٠١٥	٢٠١٦	
١ ٤٥٢ ٠٩٤	١ ٧٠٢ ٦٣٨	حسابات جارية
١ ٤٨٢ ٤٩٩	١ ٧٤٩ ٦٨٠	ودائع تستحق خلال ٣ أشهر
٢ ٩٣٤ ٥٩٣	٣ ٤٥٢ ٣١٨	المجموع
٢ ٩٩٢ ٤٠٣	٣ ٤٩٤ ٦١٨	مجموع الأرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية محلية وخارجية

- لا توجد أرصدة لا تقاضى فوائد كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ .
- لا توجد أرصدة مقيدة المسحب كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ .

بآلاف الدولارات الأمريكية		٦ - إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٣١ كانون الأول	٣١ آذار	ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :
٢٠١٥	٢٠١٦	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية
٨٨ ١٧٦	١٥٢ ٧١٧	إيداعات تستحق بعد ٣ أشهر وقيل ٦ أشهر
٤ ٥٩٤	٩ ٥٣٧	إيداعات تستحق بعد ٦ أشهر وقيل ٩ أشهر
٦ ٢٤٨	٣٢ ٥٤٦	إيداعات تستحق بعد ٩ أشهر وقيل سنة
٩٩ ٠١٨	١٩٤ ٨٠٠	المجموع

- لا توجد إيداعات مقيدة المسحب كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ .
- لا توجد إيداعات لدى بنوك محلية كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ .

٧ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ آذار	٣١ كانون الأول	
٢٠١٦	٢٠١٥	
١٨٠ ١٣٢	٤٢٣ ٤٤٥	أذونات وسندات حكومية
٣١١ ٧٩١	٣٣١ ١٣١	سندات شركات
٢٩ ٦٢٤	٢٩ ٦٢٤	سلف وقروض
١٦ ٧٧٦	١٩ ٩١٨	أسهم شركات
٣١ ٩٩٩	٢٧ ٨٦٢	صناديق إستثمارية
٥٧٠ ٣٢٢	٨٣١ ٩٨٠	المجموع

٨ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ آذار	٣١ كانون الأول	
٢٠١٦	٢٠١٥	
٢٦٣ ١٣٩	٢٥٦ ٧٧٦	اسهم متوفر لها اسعار سوقية
٢٤٢ ٣٢٤	٢٢٢ ٢٦٢	اسهم غير متوفر لها اسعار سوقية
٥٠٥ ٤٦٣	٤٧٩ ٠٣٨	المجموع

* بلغت توزيعات الأرباح النقدية على الاستثمارات أعلاه ٣,٢ مليون دولار أمريكي للثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦ (١,١ مليون دولار أمريكي للثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٥).

* لا يوجد أرباح متحققة تم تحويلها من احتياطي تقييم الاستثمارات الى الأرباح المدورة للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦ (١٦ ألف دولار أمريكي للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٥)

٩ - تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المضافة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بالآلاف الدولارات الامريكية

المجموع	شركات		أفراد
	بنوك ومؤسسات مالية	كبرى ومتوسطة	
٨١٢ ٣٢٧	٦٤ ٣٨٢	٥٢٥ ٩٧٠	١٣٦ ٧٦١
٤ ٧٩٨ ٦٦٤	٢ ٩٩١	٣ ١٧٦ ٤٢٥	١ ٠٠٨ ٦٣٦
١٦ ٣٩٠ ٤٠٦	٩٢٩ ١٥٢	٥٥ ٢٩٥	١١ ١٢٥ ٤٠١
٢ ٢٤٢ ٢٤٨	-	١٤٣ ١٦١	١٣٨ ٨٥٦
١٢٣ ٢١١	-	-	-
٢٤ ٣٦٦ ٨٥٦	١ ٣٣٦ ٨٣٩	١٢٢ ٦٦٨	١٤ ٩٧٠ ٩٥٧
٤٢٩ ٩٨٠	-	٤ ٧٧٧	٢ ٨٦١ ٠٠٦
١ ٢١٠ ٢٦٩	٣ ٢٧٥	١ ٣٦٣	٨٩٩ ٤٩٠
١ ٦٤٠ ٢٤٩	٣ ٢٧٥	٦ ١٤٠	١ ١٦١ ٤٦١
٢٢ ٧٢٦ ٦٠٧	١ ٣٣٣ ٥٦٤	١١٦ ٥٢٨	١٣ ٨٠٩ ٤٩٦
			٢ ٦٣٥ ٠٠٨
			٤ ٨٣٢ ٠١١

* صافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقبوضة مقدماً البالغة ١٠٩,٤ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ .

- بلغت قيمة الديون التي تمت جدولتها خلال الثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦ مبلغ ١٩٤,١ مليون دولار أمريكي.

- بلغت قيمة الديون التي تمت هيكلتها (تحويلها من حسابات غير عاملة الى حسابات تحت المراقبة) خلال الثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦ مبلغ ٦ مليون دولار أمريكي.

- بلغت التسهيلات الائتمانية الممنوحة للحكومة الأردنية و بكافاتها ٧٤,٥ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٠,٣٪ من إجمالي التسهيلات كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ .

- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة ١٥٣٣,٤ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٦,٣٪ من إجمالي التسهيلات كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ .

- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة بعد تنزيل الفوائد والعمولات المعلقة ١١١٥,٥ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٤,٧٪ من رصيد التسهيلات بعد الفوائد والعمولات المعلقة كما في ٣١ آذار

بالآلاف الدولارات الامريكية

٣١ كانون الأول ٢٠١٥		شركات		أفراد	
المجموع	حكومات	بنوك	شركات	صغيرة	أفراد
	وقطاع عام	ومؤسسات مالية	كبرى	ومتوسطة	
٩٣١ ٦٩٠	٣٥١	١٤١ ٣٦١	٥٥٥ ٥٣٨	١٤٧ ٥٥٨	٨٦ ٨٨٢
٤ ٦٠٧ ٠٣٩	٣٨٦ ٢٢٩	٣ ١٠٤	٣ ٠٨٨ ٦٩٨	١ ٠٣٣ ٠٤٩	٩٥ ٩٥٩
١٥ ٩٧١ ٠٦٦	٨٢٠ ١٢٩	٥٢ ٧٦٩	١٠ ٩١٥ ٤٥٣	١ ٤٦٨ ٠٧٨	٢ ٧١٤ ٦٢٧
٢ ١٨٠ ٤٤٣	-	-	١٤٤ ١٠٠	١٣٧ ٣١١	١ ٨٩٩ ٠٣٢
١٢٢ ٢٨٠	-	-	-	-	١٢٢ ٢٨٠
٢٣ ٨١٢ ٥١٨	١ ٢٠٦ ٧١٩	١٩٧ ٢٣٤	١٤ ٧٠٣ ٧٨٩	٢ ٧٨٥ ٩٩٦	٤ ٩١٨ ٧٨٠
٤١٩ ٢٤٨	-	٤ ٤٩٩	٢٥٣ ٦٢٢	٩١ ٤٩١	٦٩ ٦٢٦
١ ٢١٢ ٢٨٣	٢ ٧٥١	١ ٣٥٣	٩٠٢ ٩٠١	١٣٤ ١٣٥	١٧١ ١٤٣
١ ٦٣١ ٥٣١	٢ ٧٥١	٥ ٨٥٢	١ ١٥٦ ٥٣٣	٢٢٥ ٦٢٦	٢٤٠ ٧٦٩
٢٢ ١٨٠ ٩٨٧	١ ٢٠٣ ٩٦٨	١٩١ ٣٨٢	١٣ ٥٤٧ ٢٥٦	٢ ٥٦٠ ٣٧٠	٤ ٦٧٨ ٠١١

• كمبيالات وأسناد مخصصة

• حسابات جارية مبنية

• ملف وقروض مستغلة

• قروض عارية

• بطاقات ائتمان

المجموع

• بنوك: فوائد وعمرات معلقة

• مخصص تدفني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المعلقة

المجموع

صافي تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المعلقة:

• صافي بعد تنزيل القوائد والعمولات المقبوضة مقدماً البالغة ١٠٥,٨ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ .

- بلغت قيمة اليون التي تمت جدولتها خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ مبلغ ٣٣٩,٦ مليون دولار أمريكي.

- بلغت قيمة الديون التي تمت هيكلتها (تحويلها من حسابات غير عاملة الى حسابات تحت المراقبة) خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ في ٣٩,٧ مليون دولار أمريكي.

- بلغت التسهيلات الائتمانية الممنوحة للحكومة الأرنبية و بكالاتها ٨١,٩ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٠,٣٪ من إجمالي التسهيلات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ .

- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة ١٥٢٣,٨ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٦,٤٪ من إجمالي التسهيلات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ .

- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة، بعد تنزيل القوائد والعمولات المعلقة ١١٦٠,٥ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٤,٨٪ من رصيد التسهيلات بعد القوائد والعمولات المعلقة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥ .

تفاصيل حركة مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة بالتكلفة المغطاة

بآلاف الدولارات الامريكية								
٣١ آذار ٢٠١٦								
يشمل المجموع حركة	مخصص تدني القروض العقارية	المجموع	حكومات وقطاع عام	بنوك ومؤسسات مالية	شركات		أفراد	
					كبيرة	صغيرة ومتوسطة		
	١٦ ٨٤٧	١ ٢١٢ ٢٨٣	٢ ٧٥١	١ ٣٥٣	٩٠٢ ٩٠١	١٣٤ ١٣٥	١٧١ ١٤٣	رصيد بداية السنة
	٥٩١	٢٨ ٣١٣	٩٦٤	٧	١٨ ٨٣١	٤ ٦٨٢	٣ ٨٢٩	المقتطع من الإيرادات
	(٢)	(٦ ٧٢٤)	-	-	(٥ ٥٧٢)	(١٠٤٢)	(١١٠)	المستخدم من المخصص (ديون مشطوبة او محولة الي بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد)*
	(٣ ٦٥١)	(١٩ ٦٥٩)	(٢٧٠)	-	(١٣ ٦٤٦)	(٣٠٠٦)	(٢ ٧٣٧)	الفائض في المخصص محول للإيراد
	(١١١)	٢ ٢٣١	-	-	٢ ١٥٣	(٣٢)	١١٠	تعديلات خلال الفترة
	٣٢	(٦ ١٧٥)	(١٧٠)	٣	(٥ ١٧٧)	٢٢٦	(١٠٥٧)	تعديلات فرق عملة
	١٣ ٧٠٦	١ ٢١٠ ٢٦٩	٣ ٢٧٥	١ ٣٦٣	٨٩٩ ٤٩٠	١٣٤ ٩٦٣	١٧١ ١٧٨	رصيد نهاية الفترة

بآلاف الدولارات الامريكية								
٣١ كانون الأول ٢٠١٥								
يشمل المجموع حركة	مخصص تدني القروض العقارية	المجموع	حكومات وقطاع عام	بنوك ومؤسسات مالية	شركات		أفراد	
					كبيرة	صغيرة ومتوسطة		
	١٧ ٨١٠	١ ٢٨٢ ٠٠٣	٢ ١١٧	١ ٢٥٦	٩٩٢ ٠٣٧	١٢١ ٦٨١	١٦٤ ٩١٢	رصيد بداية السنة
	٢ ٢٩٧	٩٠ ٣٢٦	٨٧٦	١٥٤	٥٣ ١٧٧	١٩ ٩١٠	١٦ ٢٠٩	المقتطع من الإيرادات
	(١٤)	(٦٤ ٧٠٦)	-	-	(٥٩ ٢٣٠)	(٤ ٧٣٢)	(٧٤٤)	المستخدم من المخصص (ديون مشطوبة او محولة الي بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد)*
	(٢ ٢١٩)	(٥٧ ٤٣٥)	(١٦٠)	(٢٢)	(٣٩ ٥٥٧)	(٨ ٦٠٧)	(٩ ٠٨٩)	الفائض في المخصص محول للإيراد
	(٩٣٩)	٦ ٠٠٤	٢٠	-	(٨ ٢٧٥)	١٠ ٤٨٣	٣ ٧٧٦	تعديلات خلال السنة
	(٨٨)	(٤٣ ٩٠٩)	(١٠٢)	(٣٥)	(٣٥ ٢٥١)	(٤ ٦٠٠)	(٣ ٩٢١)	تعديلات فرق عملة
	١٦ ٨٤٧	١ ٢١٢ ٢٨٣	٢ ٧٥١	١ ٣٥٣	٩٠٢ ٩٠١	١٣٤ ١٣٥	١٧١ ١٤٣	رصيد نهاية السنة

- لا توجد مخصصات انتقلت الحاجة اليها نتيجة تسويات او تسديد ديون وحولت إزاء ديون غير عاملة اخرى كما ٣١ آذار ٢٠١٦ و ٣١ كانون الاول ٢٠١٥ .
- يتم تحديد قيمة التدني على مستوى كل عميل و بشكل افرادي.
- بلغت الديون غير العاملة المحولة الي بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد ٥,٧ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (٢,١ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥) علماً بأن هذه الديون مغطاه بالكامل بالمخصصات والفوائد المعلقة.

تفاصيل حركة الفوائد والعمولات المتعلقة

بآلاف الدولارات الامريكية							
٣١ آذار ٢٠١٦							
يشمل المجموع حركة الفوائد والعمولات المتعلقة للقروض العقارية كما يلي:	المجموع	حكومات وقطاع عام	بنوك ومؤسسات مالية	شركات		أفراد	
				كبيرة	صغيرة ومتوسطة		
١١ ٥٥٧	٤١٩ ٢٤٨	-	٤ ٤٩٩	٢٥٣ ٦٣٢	٩١ ٤٩١	٦٩ ٦٢٦	رصيد بداية السنة
١ ٣٩٤	٢٣ ٩١٥	-	٢٧٨	١٦ ١٣١	٣ ٤٤٠	٤ ٠٦٦	فوائد وعمولات معلقة خلال الفترة
(١ ٥١٢)	(٥ ٣٨٣)	-	-	(١ ٦٠٦)	(٣ ٤١٧)	(٣٦٠)	فوائد وعمولات تم تسويتها / مشطوبة أو محولة الى بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد
(٩٢٢)	(٣ ٠٦٩)	-	-	(١ ٢٩١)	(٥٥٣)	(١ ٢٢٥)	فوائد وعمولات تم تسويتها محولة للإيرادات
-	١٧	-	-	١٧	-	-	تعديلات خلال الفترة
٢	(٢ ٧٤٨)	-	-	(٤ ٩١٢)	٧٤	٩٠	تعديلات فرق عملة
١٠ ٥١٩	٤٢٩ ٩٨٠	-	٤ ٧٧٧	٢٦١ ٩٧١	٩١ ٠٣٥	٧٢ ١٩٧	رصيد نهاية الفترة

بآلاف الدولارات الامريكية							
٣١ كانون الأول ٢٠١٥							
يشمل المجموع حركة الفوائد والعمولات المتعلقة للقروض العقارية كما يلي:	المجموع	حكومات وقطاع عام	بنوك ومؤسسات مالية	شركات		أفراد	
				كبيرة	صغيرة ومتوسطة		
١٢ ٨٤٩	٣٩٤ ٤٤٧	-	٣ ٧٣٩	٢٣٧ ١٧٧	٩٣ ٠١٦	٦٠ ٥١٥	رصيد بداية السنة
٢ ٩٧٥	٨٠ ٣٠٠	-	٧٦٠	٥٥ ٥٨٩	١٠ ٧٢٥	١٣ ٢٢٦	فوائد وعمولات معلقة خلال السنة
(٢٩٩)	(٣٢ ٨٠٨)	-	-	(٢١ ٩٩٢)	(٩ ٥١٤)	(١ ٣٠٢)	فوائد وعمولات تم تسويتها / مشطوبة أو محولة الى بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد
(١ ٨٠٥)	(١٢ ٢٦٣)	-	-	(٥ ٢١٩)	(٣ ١٣٧)	(٣ ٩٠٧)	فوائد وعمولات تم تسويتها محولة للإيرادات
(٢ ١٤٢)	(٤٨٥)	-	-	(٣ ٤٨٢)	١ ٢٤٢	١ ٧٥٥	تعديلات خلال السنة
(٢١)	(٩ ٩٤٣)	-	-	(٨ ٤٤١)	(٨٤١)	(٦٦١)	تعديلات فرق عملة
١١ ٥٥٧	٤١٩ ٢٤٨	-	٤ ٤٩٩	٢٥٣ ٦٣٢	٩١ ٤٩١	٦٩ ٦٢٦	رصيد نهاية السنة

تتوزع التسهيلات الائتمانية المباشرة حسب التوزيع الجغرافي والقطاع الاقتصادي كما يلي :

بآلاف الدولارات الامريكية				القطاع الاقتصادي
٣١ كانون الاول ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦	خارج الاردين	داخل الاردين	
٤ ٦٧٨ ٠١١	٤ ٨٣٢ ٠١١	٢ ٦٠١ ٤٣٥	٢ ٢٣٠ ٥٧٦	أفراد
٤ ٤٣٨ ٧٧٣	٤ ٤٤٤ ٤٨٣	٣ ٤٩٢ ٨١٧	٩٥١ ٦٦٦	صناعة وتعددين
١ ٨٦١ ٤٨٣	٢ ٠٥٥ ٠٠٨	١ ٨٣٣ ٩٩١	٢٢١ ٠١٧	انشاءات
١ ٧١٠ ٧٧٣	١ ٨٣٢ ٧٠٧	١ ٤٩٨ ٨٣٣	٣٣٣ ٨٧٤	عقارات
٣ ٦٢١ ١٩١	٣ ٧٣٤ ٦١٣	٢ ٧٥٢ ٣٥٠	٩٨٢ ٢٦٣	تجارة
١٦٤ ٠٣٨	١٧٨ ٥٨٤	١١٦ ٦٦٢	٦١ ٩٢٢	زراعة
٦٢٦ ٠٣٢	٦٢٥ ٨٤٧	٣٦٣ ٧٥٣	٢٦٢ ٠٩٤	سياحة وفنادق
٧٥٢ ٢٣٦	٧٦٦ ٣٩٠	٥٩٠ ٥٥٣	١٧٥ ٨٣٧	نقل
٦٧ ٠٤٦	٦٨ ٦٩١	٦٥ ٧٣٦	٢ ٩٥٥	اسهم
٢ ٨٦٦ ٠٥٤	٢ ٧٣٨ ١٨١	٢ ٣٥٣ ٦٢٣	٣٨٤ ٥٥٨	خدمات عامة
١٩١ ٣٨٢	١١٦ ٥٢٨	١٠٥ ٦١٨	١٠ ٩١٠	بنوك ومؤسسات مالية
١ ٢٠٣ ٩٦٨	١ ٢٣٣ ٥٦٤	١ ٢٢٨ ٨٢٣	١٠٤ ٧٤١	الحكومة والقطاع العام
٢٢ ١٨٠ ٩٨٧	٢٢ ٧٢٦ ٦٠٧	١٧ ٠٠٤ ١٩٤	٥ ٧٢٢ ٤١٣	صافي تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المضافة

١٠ - موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦	
٢ ٧٣١ ٧٤٠	٢ ٨٠٥ ٥٢١	أذونات خزينة
٤ ٤٩٢ ٢٥٨	٤ ٤٩٩ ٨٨٢	سندات حكومية ويكفالتها
١ ٨٠٨ ٦٧٨	١ ٨٥٨ ٤٠٠	سندات شركات
(٢٨ ٩٦٧)	(٢٨ ٥٥٩)	ينزل : مخصص التدني
<u>٩ ٠٠٣ ٧٠٩</u>	<u>٩ ١٣٥ ٢٤٤</u>	المجموع

تحليل السندات حسب طبيعة الفائدة :

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦	
٦٠٢ ١٩٦	٦٠٧ ٨٨٩	ذات فائدة متغيرة
٨ ٤٠١ ٥١٣	٨ ٥٢٧ ٣٥٥	ذات فائدة ثابتة
<u>٩ ٠٠٣ ٧٠٩</u>	<u>٩ ١٣٥ ٢٤٤</u>	المجموع

تحليل الموجودات المالية حسب توفر الأسعار السوقية:

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦	
٧٥٣ ٠٢٢	٧٣٤ ٧٨٩	موجودات مالية متوفرة لها أسعار سوقية :
١ ٣١٨ ٢٣٤	١ ٢٤٤ ٩١٠	أذونات خزينة
١ ٦٦٠ ٣٨٢	١ ٦٥٢ ٦٨١	سندات حكومية ويكفالتها
٣ ٧٣١ ٦٣٨	٣ ٦٣٢ ٣٨٠	سندات شركات
		المجموع

موجودات مالية غير متوفرة لها أسعار سوقية :

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦	
١ ٩٧٨ ٧١٨	٢ ٠٧٠ ٧٣٢	أذونات خزينة
٣ ١٧٤ ٠٢٤	٣ ٢٥٤ ٩٧٢	سندات حكومية ويكفالتها
١١٩ ٣٢٩	١٧٧ ١٦٠	سندات شركات
<u>٥ ٢٧٢ ٠٧١</u>	<u>٥ ٥٠٢ ٨٦٤</u>	المجموع
<u>٩ ٠٠٣ ٧٠٩</u>	<u>٩ ١٣٥ ٢٤٤</u>	المجموع الكلي

ان تفاصيل حركة مخصص تدني الموجودات المالية الأخرى بالتكلفة المطفأة هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦	
٢٩ ٥٢٠	٢٨ ٩٦٧	رصيد بداية السنة
-	-	المقتطع من الإيرادات
-	-	المستخدم من المخصص
(٥٥٣)	(٤٠٨)	تعديلات فرق عملة
<u>٢٨ ٩٦٧</u>	<u>٢٨ ٥٥٩</u>	رصيد نهاية الفترة / السنة

تم خلال الثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦ بيع بعض الموجودات المالية بالتكلفة المطفأة بمبلغ ١٣٨,٨ مليون دولار امريكي و ذلك لغرب استحقاقاتها (٢٦٨,٧ مليون دولار امريكي خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥).

١١ - موجودات ثابتة

بلغت اضافات واستيعادات الموجودات الثابتة خلال الثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦ مبلغ ١١,٤ مليون دولار أمريكي و ٤,٤ مليون دولار أمريكي على التوالي (١١,٥ مليون دولار أمريكي و ٤,٧ مليون دولار أمريكي للثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٥).
بلغت تكلفة الموجودات الثابتة المستهلكة بالكامل مبلغ ٢٢٢,٦ مليون دولار امريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (٢١٢,٤) مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول (٢٠١٥).

بآلاف الدولارات الأمريكية		١٢ - موجودات أخرى
٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦	
١٨٧ ٢٢٧	١٩٤ ٣٦٧	ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :
		فوائد للقبض
١٢٢ ٤٠٨	١٧٧ ٨٢٩	مصاريف مدفوعة مقدماً
٥٨ ٥١٨	٥٥ ٥٧١	موجودات آلت ملكيتها للمجموعة وفاءً لديون مستحقة *
٢٤ ٦١١	١٩ ٦٣٤	معاملات في الطريق
١٦ ٠٥٥	١٦ ١٤٣	موجودات غير ملموسة
٨١ ٩٦٩	٨٤ ٩٧٦	موجودات متفرقة أخرى
٤٩٠ ٧٨٨	٥٤٨ ٥٢٠	المجموع

* تتطلب تعليمات البنك المركزي الأردني التخلص من هذه الموجودات خلال فترة أقصاها سنتين من تاريخ الإحالة.

١٣ - ودائع عملاء

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية					
٣١ آذار ٢٠١٦					
المجموع	حكومات وقطاع عام	شركات		أفراد	
		كبرى	صغيرة ومتوسطة		
١٢ ٧٦٤ ٣٢٨	٦٦٩ ٤٩١	٢ ٤٩١ ٦٢٢	٢ ١٥٤ ٣٣٣	٧ ٤٤٨ ٨٨٢	حسابات جارية وتحت الطلب
٣ ١٨٥ ١٧٥	١٣١	٣٣ ٩٦١	١٦٦ ٠٨٨	٢ ٩٨٤ ٩٩٥	ودائع التوفير
١٦ ٣٧٠ ٨٧٢	٢ ٥٣٢ ٥٧٩	٤ ٩٣٣ ٤٢٣	٩١١ ٢٩٩	٧ ٩٩٣ ٥٧١	ودائع لأجل وخاضعة لإشعار
٥٤٨ ٠٠٠	٦١ ٢٠٣	١٢٤ ٧٠٢	٦ ٢٣٢	٣٥٥ ٨٦٣	شهادات ايداع
٣٢ ٨٦٨ ٣٧٥	٣ ٢٦٣ ٤٠٤	٧ ٥٨٣ ٧٠٨	٣ ٢٣٧ ٩٥٢	١٨ ٧٨٣ ٣١١	المجموع

بآلاف الدولارات الأمريكية

٣١ كانون الأول ٢٠١٥

المجموع	حكومات وقطاع عام	شركات		أفراد	
		كبيرة	صغيرة ومتوسطة		
١٢ ٣٥٦ ٤٤٤	٤٢٩ ١٧٣	٢ ٣٦٣ ١٨٧	٢ ٣٣٤ ٨٢٢	٧ ٢٢٩ ٢٦٢	حسابات جارية وتحت الطلب
٣ ٠٦٥ ٠٦٢	١٣١	٤٦ ٢٢٤	١٥٩ ١٧٢	٢ ٨٥٩ ٥٣٥	ودائع التوفير
١٦ ٨٠٠ ٩٩٧	٢ ٥٨٧ ٢٩٨	٥ ٠١٨ ٩٣٥	١ ٠٩٧ ٤٣٤	٨ ٠٩٧ ٣٣٠	ودائع لأجل وخاضعة لإشعار
٥٧٦ ٧٢٥	٩١ ٧٣٣	٦١ ٤٥٤	١٥ ١٣٩	٤٠٨ ٣٩٩	شهادات إيداع
٣٢ ٧٩٩ ٢٢٨	٣ ١٠٨ ٣٣٥	٧ ٤٨٩ ٨٠٠	٣ ٦٠٦ ٥٦٧	١٨ ٥٩٤ ٥٢٦	المجموع

- بلغت قيمة ودائع الحكومة الأردنية والقطاع العام الاردني ٩٨٦,١ مليون دولار امريكي أو ما نسبته ٣,٠ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (٧١٩,٥) مليون دولار امريكي أو ما نسبته ٢,٢ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥).
- بلغت قيمة ودائع العملاء التي لا تحمل فوائد ١١٢٥٥,٢ مليون دولار امريكي أو ما نسبته ٣٤,٢ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (١١٠١٦,٥) مليون دولار امريكي أو ما نسبته ٣٣,٦ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥).
- بلغت قيمة الودائع المحجوزة (مقيدة السحب) ١٦١,١ مليون دولار امريكي أو ما نسبته ٠,٥ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (١٥٣,٢) مليون دولار امريكي أو ما نسبته ٠,٥ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥).
- بلغت الودائع الجامدة ٤١٣,٧ مليون دولار امريكي أو ما نسبته ١,٣ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (٤٤٠,٢) مليون دولار امريكي أو ما نسبته ١,٣ ٪ من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥).

١٤ - أموال مقترضة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٣١ آذار ٢٠١٦	٣١ كانون الأول ٢٠١٥
١٨ ٣٠٠	١١ ٢٨٥
٢٠٤ ١٨٥	٦٤ ٤٦٠
٢٢٢ ٤٨٥	٧٥ ٧٤٥

من بنك مركزية*

من بنوك ومؤسسات مالية **

المجموع

تحليل الاموال المقترضة حسب طبيعة الفوائد

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٣١ آذار ٢٠١٦	٣١ كانون الأول ٢٠١٥
٧٨ ٥٣١	٧٠ ٠٩٩
١٤٣ ٩٥٤	٥ ٦٤٦
٢٢٢ ٤٨٥	٧٥ ٧٤٥

دات فائدة متعوزة

دات فائدة ثابتة

المجموع

* قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٣ بتوقيع اتفاقية قرض مع البنك المركزي الأردني بقيمة ٥,٦ مليون دولار لمدة (١٥) عاما منها (٥) أعوام فترة سماح وبسبة فائدة (٢,٥%) لعام ٢٠١٣ وفائدة متعوزة (١,٨% مليون ٦ اشهر) لما بعد عام ٢٠١٣. تهدف الاتفاقية إلى دعم الشركات المتوسطة والصغيرة ومتناهية الصغر ويتم تسديد القرض بموجب اقساط نصف سنوية في كل من شهر آذار وأيلول من كل عام وبلغ رصيد القرض ٥,٦ مليون دولار كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (٥,٦ مليون دولار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥) .

* قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٤ بتوقيع اتفاقية قرض مع البنك المركزي الأردني بقيمة ٣,٩ مليون دولار لمدة (١٠) اعوام منها (٣) أعوام فترة سماح وبسبة فائدة ثابتة ٢,٥%. تهدف الاتفاقية إلى دعم الشركات الصغيرة والمتوسطة ومتناهية الصغر ويتم تسديد القرض بشكل اقساط نصف سنوية في كل من شهر آذار وأيلول من كل عام وبلغ رصيد القرض ٣,٩ مليون دولار كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (٣,٩ مليون دولار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥).

* قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٥ بمنح قروض مقابل سلف متوسطة الاجل من البنك المركزي بملغ (٥,٩) مليون دولار بسعر فائدة ثابت يساوي سعر فائدة الخصم النافذ يوم منح السلفة مطروحا منه ٢%, ويتم سداد السلف بما يتوافق مع استحقاق اقساط القروض الممنوحة للملاءم والتي تُسدد بموجب اقساط شهرية تبدأ من شهر آذار ٢٠١٦ و تنتهي في شهر كانون الثاني ٢٠١٨.

* قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٦ بتوقيع اتفاقية قرض مع البنك المركزي الأردني بقيمة ٥,١ مليون دولار لمدة (١٥) عاما منها (٥) أعوام فترة سماح وبسبة فائدة متعوزة (١,٨٥% مليون ٦ اشهر). تهدف الاتفاقية إلى دعم الشركات المتوسطة والصغيرة ومتناهية الصغر ويتم تسديد القرض بموجب اقساط نصف سنوية في كل من شهر آذار وأيلول من كل عام وبلغ رصيد القرض ٢,٨ مليون دولار كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ .

** قام البنك العربي فروع البحرين خلال العام ٢٠١٦ بالاقراض من بنوك ومؤسسات مالية بقيمة ١٣٤,١ مليون دولار بأسعار فائدة ثابتة حيث أن أدنى سعر فائدة (١,٢٠%) وأعلى سعر فائدة (٢,٨٥%) يستحق اول عقد بتاريخ ٨ نيسان ٢٠١٦ و اخر عقد بتاريخ ٣ أيلول ٢٠١٧ .

** قامت المجموعة بالاقراض من بنوك ومؤسسات مالية بالإضافة إلى طرح قروض تجمع بديكة لصالحها عن طريق البنك العربي لتزود بـ ٧٠,١ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (٦٤,٥ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥) حيث أن أدنى سعر فائدة (٠,٢٥%) وأعلى سعر فائدة (٦,٩٤%) وتاريخ آخر استحقاق ١٩ أيار ٢٠٢٢ ، والجدول التالي يبين أهم

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٣١ آذار ٢٠١٦	٣١ كانون الأول ٢٠١٥
٩ ١١٤	١٠ ٠٠٩
١٧ ٤٦٧	١٧ ٠٧٨
٤٣ ٤١٠	٣٧ ٣٧٣
٧٠ ٠٧١	٦٤ ٤٦٠

قروض تستحق خلال سنة

قروض تستحق بعد سنة وأقل من ثلاث سنوات

قروض تستحق بعد ثلاث سنوات

المجموع

١٥ - مخصص ضريبة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٣١ آذار ٢٠١٦	٣١ كانون الأول ٢٠١٥
٢٣٥ ٩١٨	٢٣٥ ٢٤٨
٦٨ ٩٩٢	٢٧٩ ٨٤١
(٥٣ ٥٦٦)	(٢٧٩ ١٧١)
٢٤١ ٣٤٤	٢٣٥ ٩١٨

رصيد بداية السنة

مصروف ضريبة الدخل

ضريبة دخل مدفوعة

رصيد نهاية الفترة / السنة

يمثل مصروف ضريبة الدخل الظاهر في قائمة الدخل المرهلي الموحد الموجز ما يلي:

بآلاف الدولارات الأمريكية	
للتلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦	٢٠١٥
٦٨ ٩٩٢	٦٥ ٢٣١
(١٤٣)	(٧١٢)
٦٣ ٨٤٩	٦٤ ٥١٩

مصروف ضريبة الدخل للفترة

أثر الضريبة المؤجلة

المجموع

- تلغ نسبة ضريبة الدخل السائدة في الأردن ٢٥% وتتراوح نسبة ضريبة الدخل السائدة في البلدان التي يوجد للمجموعة فروع وشركات فيها من سعر إلى ٣٧٪ كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ .

- حصلت الشركات والفرع التابعة لمجموعة البنك العربي على محاصصات ضريبية حثيثة تتراوح بين عام ٢٠١٠ مثل البنك العربي مصر وعام ٢٠١٤ مثل البنك العربي الإمارات والبنك العربي السوداني المحدود.

١٦ - مطلوبات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ كانون الأول	٣١ آذار	
٢٠١٥	٢٠١٦	
١٣٣ ٥٦١	١٤٢ ٨٩٤	فوائد للدفع
١٧١ ٨٧٣	٢٢٢ ٧٣١	أوراق للدفع
١٠١ ٣٨٧	٩٨ ٥٩٤	فوائد وعمولات مقبوضة مقدماً
٧٨ ٢٧٧	٦١ ٨٦٩	مصاريف مستحقة غير مدفوعة
١ ١٤٢ ١٥٦	١ ٢٧٤ ٣٣٧	مطلوبات مختلفة أخرى
١ ٦٢٧ ٢٥٤	١ ٨٠٠ ٤٢٥	المجموع

١٧ - رأس المال والاحتياطيات

أ - بلغ رأس مال المجموعة ٩٢٦,٦ مليون دولار أمريكي موزعة على ٦٤٠,٨ مليون سهم كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (وافقت الهيئة العامة للبنك العربي ش م ع في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٦ آذار ٢٠١٥ على زيادة رأس مال المجموعة بمبلغ ١٠٠,٤ مليون دولار أمريكي ليصبح رأس المال للمجموعة ٩٢٦,٦ مليون دولار أمريكي موزعة على ٦٤٠,٨ مليون سهم وقد تم استكمال اجراءات زيادة رأس المال لدى وزارة الصناعة والتجارة بتاريخ ٥ نيسان ٢٠١٥ ولدى هيئة الأوراق المالية بتاريخ ٢١ نيسان ٢٠١٥).

ب - بلغ رصيد علاوة الإصدار ١٢٢٥,٧ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٥.

ج - لم يتم البنك بإقتطاع الاحتياطيات القانونية حسب أحكام قانون الشركات حيث أن هذه المعلومات المالية مرحلية ويتم إجراء الإقتطاعات في نهاية السنة المالية.

١٨ - أرباح مدورة

إن الحركة على حساب الأرباح المدورة هي كما يلي:

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ كانون الأول	٣١ آذار	
٢٠١٥	٢٠١٦	
١ ٣١٥ ٥٢٥	١ ٥٠٢ ٨٦٧	رصيد بداية السنة
٤٣٠ ٨٣٠	٢١٥ ٦٣٥	الربح للفترة / للسنة العائد لمساهمي البنك
٣١	-	المحول من إحتياطي تقييم إستثمارات إلى الأرباح المدورة
(١٠١ ٧٧٢)	(٢٣١ ٢٧٧)	الأرباح الموزعة
(٤٠ ٣٤٣)	-	المحول إلى الإحتياطي الاجباري
(١٠١٢)	(٥٩١)	تعديلات خلال الفترة / السنة
(١٠٠ ٣٩٢)	-	زيادة رأس المال (توزيع اسهم مجانية)
١ ٥٠٢ ٨٦٧	١ ٤٨٦ ٦٣٤	رصيد نهاية الفترة / السنة

* قامت الهيئة العامة لمساهمي البنك العربي ش م ع في اجتماعها المنعقد بتاريخ ٣١ آذار ٢٠١٦ بالمصادقة على توصية مجلس إدارة البنك بتوزيع أرباح نقدية على المساهمين عن العام ٢٠١٥ بنسبة ٢٥% من القيمة الاسمية اي ما يعادل ٢٢٥,٩ مليون دولار أمريكي (قامت الهيئة العامة لمساهمي البنك العربي ش م ع في اجتماعها المنعقد بتاريخ ٢٦ آذار ٢٠١٥ بالمصادقة على توصية مجلس إدارة البنك بتوزيع أرباح نقدية على المساهمين عن العام ٢٠١٤ بنسبة ١٢% من القيمة الاسمية للأسهم اي ما يعادل ٩٦,٤ مليون دولار أمريكي وسهمين مجانيين لكل ستة عشر سهما اي ما مجموعه ٧١,٢ مليون سهم) كما وافقت الهيئة العامة لمساهمي البنك العربي سويسرا بتوزيع أرباح نقدية على المساهمين عن العام ٢٠١٥ بنسبة ٢٠% من القيمة الاسمية اي ما يعادل ٥,٤ مليون دولار أمريكي (٢٠ % من القيمة الاسمية اي ما يعادل ٥,٤ مليون دولار أمريكي للعام ٢٠١٤).

* تشمل الأرباح المدورة موجودات ضريبية موجلة مقيدة التصرف بمبلغ ٦٣,٦ مليون دولار أمريكي، و خسائر تقييم غير متحققة لموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل بمبلغ (١,٩) مليون دولار أمريكي، وبلغت قيمة الأرباح المدورة التي لا يمكن التصرف بها الا بحالات محددة نتيجة لتطبيق بعض المعايير المحاسبية ٢,٦ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ .

* تتضمن الأرباح المدورة خسارة غير متحققة بمبلغ (١٠٩,١) مليون دولار أمريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ والتي تمثل أثر تطبيق معيار التقارير المالية الدولي

رقم (٩).

* يحظر التصرف بمبلغ (٢٨٤,٢) مليون دولار أمريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ والذي يمثل رصيد احتياطي تقييم الإستثمارات السالب وفقا لتعليمات هيئة الأوراق المالية.

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٣١ آذار	٣١ آذار
٢٠١٥	٢٠١٦
٢٨٨ ٤٤٤	٣١٥ ٩٤٥
١٦ ٧٣٣	٢٤ ٢٣٤
٥٠٧	٢ ١٤٠
٨ ٩٤٧	٤ ١٨٠
١٣٣ ٣٩٣	١٢٥ ٤١٥
٤٤٨ ٠٢٤	٤٧١ ٩١٤

تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة *

أرصدة لدى بنوك مركزية

ارصدة وإيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة

المجموع

* فيما يلي تفاصيل الفوائد الدائنة على التسهيلات الائتمانية المباشرة بالتكلفة المطفأة:

بآلاف الدولارات الأمريكية					
٣١ آذار ٢٠١٦					
المجموع	حكومات وقطاع عام	بنوك ومؤسسات مالية	شركات		أفراد
			كبيرة	صغيرة ومتوسطة	
١١ ١٥١	٨	٦٨٤	٥ ٩٤٧	٣ ٢٨٠	١ ٢٣٢
٧١ ٢٧١	٤ ٣٣٢	٤٧	٤٧ ٦٣٦	١٦ ٩٥٠	٢ ٣٠٦
١٩٥ ٩١٣	١١ ٠٢٣	٨٨٠	١١١ ٠٤١	٢١ ٠٤٥	٥١ ٩٢٤
٣٣ ٥٨١	-	-	١ ٧٣٦	١ ٥٣٨	٣٠ ٣٠٧
٤ ٠٢٩	-	-	-	-	٤ ٠٢٩
٣١٥ ٩٤٥	١٥ ٣٦٣	١ ٦١١	١٦٦ ٣٦٠	٤٢ ٨١٣	٨٩ ٧٩٨

كمبيالات واسناد مخصومة

حسابات جارية مدينة

سلف وقروض

قروض عقارية

بطاقات إئتمان

المجموع

بآلاف الدولارات الأمريكية					
٣١ آذار ٢٠١٥					
المجموع	حكومات وقطاع عام	بنوك ومؤسسات مالية	شركات		أفراد
			كبيرة	صغيرة ومتوسطة	
١٠ ٨٩٩	٦	١ ٠٤٤	٤ ٥٤٨	٣ ٤٠١	١ ٩٠٠
٦٥ ٩١١	٣ ٨٩٥	١٢٨	٤٥ ٢٨٥	١٣ ٧٩٢	٢ ٨١١
١٨٠ ٢٩٤	٨ ٢٩٨	٩٥٥	١٠٠ ٧٦٤	٢٠ ٥٧٢	٤٩ ٧٠٥
٢٧ ٢٣١	-	-	٧٩١	١ ٩٢٠	٢٤ ٥٢٠
٤ ١٠٩	-	-	-	-	٤ ١٠٩
٢٨٨ ٤٤٤	١٢ ١٩٩	٢ ١٢٧	١٥١ ٣٨٨	٣٩ ٦٨٥	٨٣ ٠٤٥

كمبيالات واسناد مخصومة

حسابات جارية مدينة

سلف وقروض

قروض عقارية

بطاقات إئتمان

المجموع

٢٠ - فوائد مدينة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦	
١٥٣ ٥٢٠	١٦٤ ٦٥٦	ودائع عملاء *
١٠ ٠٨٩	١٠ ٩٢٢	ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
١٠ ٠٩٣	٨ ٧٠٣	تأمينات نقدية
٨٤٤	١ ٠٠٤	أموال مقترضة
٦ ٠٢٥	٦ ٣٧٠	رسوم ضمان الودائع
١٨٠ ٥٧١	١٩١ ٦٥٥	المجموع

* فيما يلي تفاصيل الفوائد المدينة على ودائع العملاء:

بآلاف الدولارات الأمريكية				
٣١ آذار ٢٠١٦				
المجموع	حكومات وقطاع عام	شركات		أفراد
		كبرى	صغيرة ومتوسطة	
١١ ٩٢٦	١ ٨٨٨	٢ ٧٩٥	٦٧٣	٦ ٥٧٠
٩ ٩١٠	٢٦	١٨٠	٩٠٧	٨ ٧٩٧
١٣١ ٠١٤	٢١ ٢١٦	٣٩ ٤٦٣	٦ ٩٠٣	٦٣ ٤٣٢
١١ ٨٠٦	١ ٥٣١	٧١٠	١٧٠	٩ ٣٩٥
١٦٤ ٦٥٦	٢٤ ٦٦١	٤٣ ١٤٨	٨ ٦٥٣	٨٨ ١٩٤

جارية وتحت الطلب
توفير
لأجل وخاضعة لأشعار
شهادات إيداع
المجموع

بآلاف الدولارات الأمريكية				
٣١ آذار ٢٠١٥				
المجموع	حكومات وقطاع عام	شركات		أفراد
		كبرى	صغيرة ومتوسطة	
٧ ٨٣٧	١ ٠٩٦	٣ ٠١٩	١ ٤٨٣	٢ ٢٣٩
١٠ ٠٢٦	-	١٨٨	٦٧٤	٩ ١٦٤
١٢٣ ٠٣٠	١٧ ٧٩٠	٣٠ ٩٥٤	٧ ٧٠٠	٦٦ ٥٨٦
١٢ ٦٢٧	٨٥٤	٨١٤	١٦٥	١٠ ٧٩٤
١٥٣ ٥٢٠	١٩ ٧٤٠	٣٤ ٩٧٥	١٠ ٠٢٢	٨٨ ٧٨٣

جارية وتحت الطلب
توفير
لأجل وخاضعة لأشعار
شهادات إيداع
المجموع

٢١ - صافي إيرادات العمولات

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦
٢٥ ٥٣٣	٢٨ ٤٦٠
٣٧ ٥٧٢	٣٦ ٠٠٢
٣ ١٧٥	٣ ١٤٣
٢٠ ٣٩٧	٢٥ ٧٦٥
(٦ ٢٣١)	(٧ ٣٠٢)
٨٠ ٤٤٦	٨٦ ٠٦٨

عمولات دائنة:

تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة

تسهيلات ائتمانية غير مباشرة

حسابات مدارة لصالح العملاء

أخرى

ينزل: عمولات مدينة

صافي إيرادات العمولات

٢٢ - أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية				
٣١ آذار ٢٠١٥		٣١ آذار ٢٠١٦		
المجموع	المجموع	توزيعات أرباح	(خسائر) غير متحققة	(خسائر) أرباح متحققة
٣ ١٣٠	(١٢٨)	-	(٧)	(١٢١)
(٤٤)	٢١٥	١ ٢٦٩	(١ ٠٥٤)	-
٧٨٥	(٣٥٢)	-	(٧٩٢)	٤٤٠
٣ ٨٧١	(٢٦٥)	١ ٢٦٩	(١ ٨٥٣)	٣١٩

اذونات خزينة وسندات

أسهم شركات

صناديق استثمارية

المجموع

٢٣ - إيرادات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٣١ آذار ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦
٤ ٦٨٩	٤ ٥٩٦
٣٣٣	٣٩٣
٣٣١	٧٣
٨ ٠٩٥	٣ ٩٢٢
١٣ ٤٤٨	٨ ٩٨٤

إيرادات خدمات العملاء

بدل إيجار صناديق حديدية

أرباح مشتقات مالية

إيرادات أخرى

المجموع

٢٤ - قطاعات الأعمال:

يوجد مجموعة متكاملة من المنتجات والخدمات المصرفية تم إعدادها لتلبية احتياجات عملاء المجموعة وتقوم بتطويرها دائما بما يتناسب مع التغير المستمر في بيئة العمل المصرفي وأدواته الحديثة و يتم استخدامها من قبل الإدارة التنفيذية في المجموعة، وفيما يلي موجز عن نشاطات هذه المجموعات يوضح طبيعة عملها وخططها المستقبلية:

١. مجموعة إدارة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية

تقوم هذه المجموعة بتقديم الخدمات المصرفية في مجال تمويل قطاع الشركات ، والتمويل المتخصص وتمويل المشاريع، وتمويل التجارة الخارجية، وتمويل المؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم ، والبنوك والمؤسسات المالية.

٢. مجموعة الخزينة

تعد هذه المجموعة مصدر تمويل للمجموعة بشكل عام ، ولوحدات العمل الاستراتيجية بشكل خاص ، وهي المحرك التمويلي للمجموعة ، وتعنى بإدارة سيولتها النقدية ومخاطر السوق في آن واحد. وتعمل هذه المجموعة على إدارة موجودات المجموعة ومطلوباتها ضمن الأطر التي تحددها لها اللجنة العليا للموجودات والمطلوبات. وتعد هذه المجموعة الأساس في تحديد أسعار التحويل الداخلية ضمن دوائر المجموعة ، كما أنها تعمل كوحدة مركزية في المجموعة للتنظيم المالي والتعامل الرئيسي في المجالات التالية :

- المبادلات في العملة الأجنبية على أنواعها .
- مشتقات العملات الأجنبية .
- الأسواق النقدية .
- شهادات الإيداع .
- المقايضة في الفائدة على أنواعها .
- المشتقات .

٣. مجموعة الخدمات المصرفية للأفراد

تقوم هذه المجموعة بتقديم الخدمات المصرفية للأفراد وللعلاء من فئة النخبة ذوي الملاء المالية العالية، وتسعى لتلبية متطلباتهم من الخدمات المالية بأفضل الوسائل ، وذلك عن طريق تقديم مجموعة من البرامج والخدمات المتنوعة عبر منافذ توزيع فعالة. وتعمل هذه المجموعة على التواصل المباشر مع فئات العملاء المستهدفة من أجل تقديم الخدمات الفورية الملائمة والدائمة لهم وذلك عن طريق شبكة الفروع والقنوات الإلكترونية كالاتصال الهاتفي المباشر والصرفات الآلية والإنترنت والرسائل القصيرة عبر الهواتف المحمولة .

مطلوبات عن قطاعات المجموعة

بآلاف الدولارات الأمريكية

٣١ آذار ٢٠١٥		٣١ آذار ٢٠١٦					
المجموع	المجموع	أخرى	الخدمات المصرفية للأفراد		الحزينة	الإعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية	
			خدمات الترتيب	الخدمة			
٤٧٤ ٥٥٦	٤٨١ ٢٠٧	٩٨ ٥٠٤	٥٠ ٩٢٦	(٢٣ ٥٨٣)	١٤٩ ٨٦٠	٢٠٥ ٤٩٠ إجمالي الدخل	
-	-	-	٤١ ٨٥٨	٥٢ ٩١٨	(٨٥ ١٨١)	(٩ ٥٩٥) صافي الدخل من المولد بين القطاعات	
٦ ٧٥٥	٨ ٦٥٤	-	١ ٢١٥	(٢٢٣)	-	٧ ٦٦٢ محصن تكفي تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المضافة	
٢ ٨٥٣	٥ ٢٤٩	-	١ ٤٦٢	٤٧٥	٦٩٦	٢ ٦١٦ محصنات أخرى	
٧٩ ٩٥١	٨١ ١٤٤	٢ ١٨٨	٣٥ ٧٦٨	٦ ٧٩٠	٤ ٥٣٦	٣١ ٨٦٢ المصاريف الإدارية المباشرة	
٣٨٤ ٩٩٧	٣٨٦ ١٦٠	٩٦ ٣١٦	٥٤ ٣٤٩	٢٢ ٢٩٣	٥٩ ٤٤٧	١٥٣ ٧٥٥ نتائج أعمال القطاع	
١٠٣ ٢١٢	١٠٣ ٩٦٣	٦٠١	٣٣ ٩٨٨	٩ ٨٠٣	١٣ ٤٥٨	٤٦ ١١٣ مصاريف غير مباشرة موزعة على القطاعات	
٢٨١ ٧٣٥	٢٨٢ ١٩٧	٩٥ ٧١٥	٢٠ ٣٦١	١٢ ٤٩٠	٤٥ ٩٨٩	١٠٧ ٦٤٢ الربح قبل الضرائب	
٦٤ ٥١٩	٦٣ ٨٤٩	٢١ ٤٨١	٥ ٦٤٢	٤ ٥٤٦	١٣ ١٩٤	١٨ ٩٨٦ ضريبة الدخل	
٢١٧ ٢١٦	٢١٨ ٣٤٨	٧٤ ٢٣٤	١٤ ٧١٩	٧ ٩٤٤	٣٢ ٧٩٥	٨٨ ٦٥٦ الربح للفترة	
١٣ ٢١١	١٢ ٧١٧	-	٧ ٣٤٠	٥٤٤	١٠ ٧٩	٣ ٧٥٤ مصروف الاستهلاكات و الأطفاءات	

بآلاف الدولارات الأمريكية

٣١ كانون الأول ٢٠١٥		٣١ آذار ٢٠١٦					
المجموع	المجموع	أخرى	الخدمات المصرفية للأفراد		الحزينة	الإعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية	
			خدمات الترتيب	الخدمة			
٤٦ ١٢٨ ٣٠٣	٤٦ ٣٩٠ ٠٥٧	١ ٣٥٥ ٣٩٠	٤ ٠٧٢ ٦٦٢	٢ ٧٣٥ ٤٧٣	١٩ ٦٢٢ ٥٧٣	١٨ ٦٠٣ ٩٥٩	معلومات أخرى
-	-	٥ ٦٠٨ ٠٤٥	٣ ٧٣٨ ٦٩٠	١٠ ٢٤٦ ٣٤١	-	-	موجودات بين القطاعات
٢ ٩١٦ ٢٩٠	٢ ٩٨١ ٣٥٤	٢ ٩٨١ ٣٥٤	-	-	-	-	الاستثمارات في شركات خلية
٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣	٤٩ ٣٧١ ٤١١	٩ ٩٤٤ ٧٨٩	٧ ٨١١ ٣٥٢	١٢ ٩٨١ ٨١٤	١٩ ٦٢٢ ٥٧٣	١٨ ٦٠٣ ٩٥٩	مجموع الموجودات
٤١ ٠٢٩ ٠١٢	٤١ ٣٤٨ ٩٨٠	١ ٩٢٢ ٣٥٨	٧ ٨١١ ٣٥٢	١٢ ٩٨١ ٨١٤	١ ٩١٨ ٩٢٥	١٦ ٧١٤ ٥٣١	مطلوبات القطاع
٨ ٠١٥ ٥٨١	٨ ٠٢٢ ٤٣١	٨ ٠٢٢ ٤٣١	-	-	-	-	حقوق الملكية
-	-	-	-	-	١٧ ٧٠٣ ٦٤٨	١ ٨٨٩ ٤٢٨	مطلوبات بين القطاعات
٤٩ ٠٤٤ ٥٩٣	٤٩ ٣٧١ ٤١١	٩ ٩٤٤ ٧٨٩	٧ ٨١١ ٣٥٢	١٢ ٩٨١ ٨١٤	١٩ ٦٢٢ ٥٧٣	١٨ ٦٠٣ ٩٥٩	مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

٢٥ - استحقاقات الإرتباطات والإلتزامات المحتملة

يبين الجدول التالي استحقاقات الإرتباطات والمطلوبات المحتملة على أساس الاستحقاق :

بآلاف الدولارات الأمريكية				
٣١ آذار ٢٠١٦				
المجموع	اكتر من ٥ سنوات	من سنة ولغاية ٥ سنوات	لغاية سنة	
٢ ٢٧٨ ٠١٤	-	٦٤١ ٥٢٦	١ ٦٣٦ ٤٨٨	اعتمادات
٦٤١ ٦٤٢	-	٢ ٩٨٠	٦٣٨ ٦٦٢	قبولات
				كفالات :
٨٢٤ ٢٢١	٢٤ ٥٦٩	٥٠ ٠١٩	٧٤٩ ٦٣٣	- دفع
٧ ٢٣٩ ٦٦٠	١ ٠٠٧ ٧٩٦	١ ٩٤٢ ٧٢٢	٤ ٢٨٩ ١٤٢	- حسن التنفيذ
٤ ٧٢٨ ٠٨٢	٧٩٢ ٦١٠	١ ١٣٧ ٧٤٤	٢ ٧٩٧ ٧٢٨	- أخرى
٥ ٠٣٨ ٢٨٧	٣٨ ٤٠٤	٧٠٢ ٧٩٩	٤ ٢٩٧ ٠٨٤	تسهيلات ائتمانية ممنوحة وغير مستغلة
٢٠ ٧٤٩ ٩٠٦	١ ٨٦٣ ٣٧٩	٤ ٤٧٧ ٧٩٠	١٤ ٤٠٨ ٧٣٧	المجموع
١٩ ١٢٠	-	١٨ ١٧٨	٩٤٢	عقود مشاريع انشائية
١٥ ٩٩١	١ ١٤٥	٣ ٨٢٧	١١ ٠١٩	عقود مشتريات
٣١ ٢٣٨	١٣ ٣٧٠	١٢ ٨٠٦	٥ ٠٦٢	عقود ايجار تشغيلية
٦٦ ٣٤٩	١٤ ٥١٥	٣٤ ٨١١	١٧ ٠٢٣	المجموع

بآلاف الدولارات الأمريكية				
٣١ كانون الأول ٢٠١٥				
المجموع	اكتر من ٥ سنوات	من سنة ولغاية ٥ سنوات	لغاية سنة	
٢ ١٥٢ ٣٩٣	-	٧١٤ ٦٠٢	١ ٤٣٧ ٧٩١	اعتمادات
٦٨٨ ٣٥٩	-	٨ ٦٤٢	٦٧٩ ٧١٧	قبولات
				كفالات :
٧٢٩ ٨٢٨	١٥ ٩٦٤	٧٤ ١٣٦	٦٣٩ ٧٢٨	- دفع
٧ ١٥٥ ٧٦٧	١ ١٣٠ ٩٠٣	٢ ٢٨٦ ٥٤٦	٣ ٧٣٨ ٣١٨	- حسن التنفيذ
٤ ٩٢٨ ٢٧٥	٦٧٧ ٣٨٤	١ ٠١٧ ٠٠٤	٣ ٢٣٣ ٨٨٧	- أخرى
٥ ٠٦٩ ٧٧٣	٥٤ ٧٢٢	٤٩٩ ٢٣٨	٤ ٥١٥ ٨١٣	تسهيلات ائتمانية ممنوحة وغير مستغلة
٢٠ ٧٢٤ ٣٩٥	١ ٨٧٨ ٩٧٣	٤ ٦٠٠ ١٦٨	١٤ ٢٤٥ ٢٥٤	المجموع
١٢ ٤٢٩	-	١١ ٩٧٩	٤٥٠	عقود مشاريع انشائية
١٦ ٧٣٢	١ ١٤٥	٤ ٥٠٣	١١ ٠٨٤	عقود مشتريات
٣٠ ٢٥٧	١٣ ٦٩٢	١١ ٩١٢	٤ ٦٥٣	عقود ايجار تشغيلية
٥٩ ٤١٨	١٤ ٨٣٧	٢٨ ٣٩٤	١٦ ١٨٧	المجموع

٢٦ - التعرض لمخاطر الائتمان للموجودات حسب التوزيع الجغرافي :
ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

المجموع	بقية دول العالم	أمريكا	أوروبا	آسيا *	البلدان العربية		الأردن
					الأخرى	الأردن	
٨ ٢٠٩ ٢١٥	-	-	١ ١٧٨ ٨٩٩	٢٣ ٦٨٧	٢ ٤٣٤ ٨٥٦	٤ ٥٧١ ٧٧٣	ارصدة لدى بنوك مركزية
٣ ٦٨٩ ٤١٨	١ ٠٢ ٧١١	٥٨٣ ٥٥٥	١ ٣٧٩ ٠٩٠	٢٤٦ ٦٢٢	١ ٢٩٠ ٥٥١	٨٦ ٩٣٩	ارصدة وإيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٥٢١ ٥٤٧	-	-	٢٦٠ ٢٩٢	٤٩ ٤٤٧	٢١١ ٨٠٨	-	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٢٢ ٧٢٦ ٦٠٧	٨٢٥ ٠٠٥	٣٣ ٧٧٥	١ ٠٥٧ ٠٧٣	٣٣٤ ٤٩٠	١٤ ٧٥٣ ٨٥١	٥ ٧٢٢ ٤١٣	تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة
٤ ٨٣٢ ٠١١	٣٠٤ ٤٣١	٤ ٥٥٧	٦١ ٨١٢	١ ٦٤٢	٢ ٢٢٨ ٩٩٣	٢ ٢٣٠ ٥٧٦	أفراد
٢ ٦٣٥ ٠٠٨	١٧٦ ٤٢٦	٢٩ ٢١٥	٣٤٥ ٣٧٢	٢٧ ٥٧٥	١ ٤٤٧ ٩١٢	٦٠٨ ٥٠٨	شركات صغيرة ومتوسطة
١٣ ٨٠٩ ٤٩٦	٣٣٩ ٣٨٥	٣	٦٢٣ ١٥١	٣٠٠ ٧٧٣	٩ ٧٧٨ ٥٠٦	٢ ٧٦٧ ٦٧٨	شركات كبرى
١١٦ ٥٢٨	٤ ٧٦٣	-	٢٦ ٧٣٨	-	٧٤ ١١٧	١٠ ٩١٠	بنوك ومؤسسات مالية
١ ٣٣٣ ٥٦٤	-	-	-	٤ ٥٠٠	١ ٢٢٤ ٣٢٣	١٠٤ ٧٤١	حكومات وقطاع عام
٩ ١٣٥ ٢٤٤	١٩٤ ٢٦٧	٥٥٦ ١١١	٦٢٤ ٧٥٧	١٧٢ ٧٤١	٤ ٥٣٤ ٥٣٨	٣ ٠٥٢ ٨٣٠	موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة
٤١٥ ٤٥٧	٧ ٧٠٣	٦٤١	٦١ ٣٦٧	٥٣٠٥	٢٦٨ ٦٧٣	٧١ ٧٦٨	موجودات أخرى و مشتقات مالية - قيمة عادلة موجبة
٤٤ ٦٩٧ ٤٨٨	١ ١٢٩ ٦٨٦	١ ١٧٤ ٠٣٢	٤ ٥٦١ ٤٧٨	٨٣٢ ٢٩٢	٢٣ ٤٩٤ ٢٧٧	١٣ ٥٠٥ ٧٢٣	المجموع
٤٤ ٤٤٥ ١٢٣	١ ١١٤ ٢٦٦	٩١٩ ٨٢٥	٤ ٧٨٠ ٦٩٣	٩٠٠ ٦١٠	٢٣ ٧٦٣ ٠١١	١٢ ٩٦٦ ٧١٨	المجموع - كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥

* باستثناء البلدان العربية .

٢٧ - التعرض لمخاطر الائتمان للموجودات حسب القطاع الاقتصادي :
ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

المجموع	شركات										افراد				
	الحكومة	بنوك	مؤسسات مالية	مؤسسات عامة	خدمات عامة	أسهم	نقل	سياحة وفنادق	سياحة	زراعة		تجارة	مطارات	انشاءات	تصنيع وتعبئة
٨٢٠٩٢١٥	٨٢٠٩٢١٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٣٦٨٩٤١٨	-	٣٦٨٩٤١٨	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٥٢١٥٥٧	١٨٠١٢٢	٣١١٧٩١	-	-	-	٢٩٦٢٤	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٢٢٧٢٦٠٧	١٢٣٣٥٤	١١٦٥٢٨	٢٣٨١٨١	٦٨٦٩١	٧١٦٣٩٠	٦٢٥٨٤٧	١٧٨٥٨٤	٣٧٣٤٦١٣	١٨٢٢٧٠٧	٢٠٥٥٠٠٨	٤٤٤٤٤٨٣	٤٨٣٢٠١١	-	-	-
٩١٣٥٢٤٤	٧٢٠٤٠٣	١٤٥٥٦٨٠	١٩٣٧٤٢	-	٢٥١١٠	-	-	٤٠٨٢٩	١٤٥٣٧	١٧٧٧٦	٨٢١٦٧	-	-	-	-
٤١٥٤٥٧	١٧٨٠٠٧	٧٤٦٧٨	٥٠٦٠٨	-	١١٣٢٦	٣٠٧٨	١٢٢٢	١٩٦٢٤	٨٦٢٦	١١٧٣٣	٣٢٢٨٠	٢٤٦٧٥	-	-	-
٤٤٦٩٧٤٨٨	١٧٢٠٦٣٢١	٢٤٧٥٩٥	٢٩٨٢٥٣١	٦٨٦٩١	٨٣٢٤٥٠	٦٢٨٩٢٥	١٧٩٨٩٦	٣٧٩٥٠٦٦	١٨٥٥٨٨٠	٢٠٨٤٥١٧	٤٥٥٨٩٣٠	٤٨٥٦١٨٦	-	-	-

بالآلاف الدولارات الأمريكية

٣١ كانون الأول ٢٠١٥

المجموع	شركات										افراد				
	الحكومة	بنوك	مؤسسات مالية	مؤسسات عامة	خدمات عامة	أسهم	نقل	سياحة وفنادق	سياحة	زراعة		تجارة	مطارات	انشاءات	تصنيع وتعبئة
٩٠٦٩٣٦	٩٠٦٩٣٦	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٣٠٩١٤٢١	-	٣٠٩١٤٢١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٧٨٤٢٠٠	٤٢٣٤٤٥	٣٦١١٣١	-	-	-	٢٩٦٢٤	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٢٢١٨٠٩٨٧	١٢٠٣٩٦٨	١٩١٢٨٢	٢٨٦٦٠٥٤	٦٧٠٤٦	٧٥٢٢٣٦	٦٦٦٠٣٢	١٦٤٠٣٨	٣٦٢١١٩١	١٧١٠٧٧٣	١٨٦١٤٨٣	٤٢٣٨٧٧٣	٤٦٧٨٠١١	-	-	-
٩٠٠٣٧٠٩	٧٢٢٢٩٦٨	١٤١٠٣٩٧	١٩٠٣٣٠	-	٢٥٢٦٥	-	-	٤١١٥٦	١٤٧٥٦	١٧١٩٩	٨٠٦٠٨	-	-	-	-
٣٦٧٨٧٠	١٥٥٦٧٢	٨٦٢٥٣	٣٥٧١٢	-	٩٧٤٨	٣٤٨٥	١٢٨٢	١٦٠٩٧	٧٦٦٦	١٠٠٩٠	٢٥٦٢١	١٦١٢٤	-	-	-
٤٤٤٤٥١٢٣	١٨٠٢٤٠١٩	١١٠٠٥٨٤	٣٠٩٢٠٩٦	٦٧٠٤٦	٨١٦٨٧٣	٦٢٩٥١٧	١٦٥٤٢٠	٣٦٢٨٤٤٤	١٧٣٣٢٥٥	١٨٨٨٧٧٢	٤٥٤٥٠١٢	٤٦٩٤١٣٥	-	-	-

أرصدة لدى بنوك مركزية
أرصدة وإيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المغطاة
موجودات مالية أخرى بالتكلفة المغطاة
موجودات أخرى و مشتقات مالية - قيمة عائدة موجبة
المجموع

٢٨ - إدارة رأس المال

تقوم المجموعة بإدارة رأس المال بشكل يضمن استمرارية عملياتها التشغيلية وتحقيق أعلى عائد ممكن على حقوق الملكية، ويتكون رأس المال التنظيمي كما عرفته اتفاقية بازل كما هو مبين في الجدول التالي:-

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ كانون الأول ٢٠١٥	٣١ آذار ٢٠١٦	
		أ - رأس المال الأساسي:
٩٢٦ ٦١٥	٩٢٦ ٦١٥	رأس المال المدفوع
٧٥٣ ٠٦٥	٧٥٣ ٠٦٥	احتياطي اجباري
٩٧٧ ٣١٥	٩٧٧ ٣١٥	احتياطي اختياري
١ ٢٢٥ ٧٤٧	١ ٢٢٥ ٧٤٧	علاوة اصدار
١ ١٤١ ٨٢٤	١ ١٤١ ٨٢٤	احتياطي عام
١ ١٩٤ ٦٤٣	١ ١٨٨ ٩٦٣	أرباح مدورة *
٩٣ ٩٨٠	٩٨ ٣٤٠	حقوق غير المسيطرين
<u>٦ ٣١٣ ١٨٩</u>	<u>٦ ٣١١ ٨٦٩</u>	مجموع رأس المال الأساسي
		ب - رأس المال الإضافي:
(٢٨٤ ٦٠٩)	(٢٤٣ ٦٣٩)	إحتياطي ترجمة عُملات أجنبية
(٢٦٠ ٦٢١)	(٢٨٤ ٢٠٨)	إحتياطي تقييم استثمارات
١٣ ٨٦٧	١٤ ٠٤٨	قروض مساندة
٣٦٣ ٤٥٨	٣٦٣ ٤٥٨	احتياطي مخاطر مصرفية عامة
<u>(١٦٧ ٩٠٥)</u>	<u>(١٥٠ ٣٤١)</u>	مجموع رأس المال الإضافي
١ ٤٥٤ ٥٩٥	١ ٥١٩ ٦٥٩	ج - الاستيعادات من رأس المال التنظيمي
٤ ٦٩٠ ٦٨٩	٤ ٦٤١ ٨٦٩	رأس المال التنظيمي (أ-ب-ج)
٣٣ ٠٢٦ ٧٧٤	٣٣ ٢٧٩ ١٠٠	الموجودات والبنود خارج قائمة المركز المالي المرهني الموحد الموجز المرجحة بالمخاطر
١٤,٢٠%	١٣,٩٥%	نسبة كفاية رأس المال التنظيمي
١٤,٢٠%	١٣,٩٥%	نسبة كفاية رأس المال الاساسي

* تتضمن الموجودات الضريبية المؤجلة والموجودات غير الملموسة.

- يقوم مجلس الادارة بمراجعة هيكلية رأس المال بشكل ربع سنوي، وكجزء من تلك المراجعة يقوم مجلس الادارة بالاخذ بعين الاعتبار كلفة رأس المال والمخاطر كاحدى العوامل الاساسية في ادارة رأس مال المجموعة وذلك من خلال وضع سياسة للتوزيعات النقدية ورسملة الاحتياطيات.

- يبلغ الحد الأدنى لنسبة كفاية رأس المال ٨% وفقاً لمتطلبات لجنة بازل و١٢% وفقاً لمتطلبات البنك المركزي الأردني ، في حين ان هذه النسبة قد بلغت ١٣,٩٥% كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (١٤,٢٠% كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥) .

٢٩ - الربح للسهم الواحد العائد لمساهمي البنك

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٣١ آذار	٣١ آذار
٢٠١٥	٢٠١٦
بآلاف الدولارات الأمريكية	
٢١٥ ٤٥٢	٢١٥ ٦٣٥
ألف سهم	
٦٤٠ ٨٠٠	٦٤٠ ٨٠٠
دولار أمريكي / سهم	
٠,٣٤	٠,٣٤

الربح للفترة العائد لمساهمي البنك

المتوسط المرجح لعدد الأسهم

نصيب السهم من الربح للفترة (اساسي ومخفض)

٣٠ - النقد وما في حكمه

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية	٣١ آذار	٣١ آذار
	٢٠١٥	٢٠١٦
	٨ ١٨٩ ٨٤٧	٨ ٤١٩ ٨٥٣
	٣ ٤٢١ ٨٣١	٣ ٤٩٤ ٦١٨
	٣ ٧٧٩ ١٢٦	٣ ١٩٦ ٩٦٩
	٧ ٨٣٢ ٥٥٢	٨ ٧١٧ ٥٠٢

نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية تستحق خلال ثلاثة أشهر

يضاف: أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة أشهر

ينزل: ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة أشهر

المجموع

٣١ - معاملات مع أطراف ذات علاقة

إن تفاصيل الأرصدة القائمة مع الأطراف ذات علاقة كانت كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية			
٣١ آذار ٢٠١٦			
اعتمادات وكفالات وسحوبات وتسهيلات غير مستقلة	ودائع من أطراف ذات علاقة	تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة	ودائع لدى أطراف ذات علاقة
٩٦ ١٤٩	٣٢٠ ٢٤٠	-	١٣٤ ٨٥٧
١٠٢ ٦١٧	٧٧٦ ١٦٥	٥١٤ ٥٣٤	-
١٩٨ ٧٦٦	١٠٩٦ ٤٠٥	٥١٤ ٥٣٤	١٣٤ ٨٥٧
			شركات خليفة
			أعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين
			المجموع

بآلاف الدولارات الأمريكية			
٣١ كانون الأول ٢٠١٥			
اعتمادات وكفالات وسحوبات وتسهيلات غير مستقلة	ودائع من أطراف ذات علاقة	تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة	ودائع لدى أطراف ذات علاقة
٩٠ ٠٦٨	١١١ ٩٤٩	-	١١٠ ٢٤٦
٦٦ ٩٠٧	٥٦٦ ٦٨٢	٥٣٤ ٠٥٣	-
١٥٦ ٩٧٥	٦٧٨ ٦٣١	٥٣٤ ٠٥٣	١١٠ ٢٤٦
			شركات خليفة
			أعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين
			المجموع

- إن تصنيف جميع التسهيلات الائتمانية الممنوحة لأطراف ذات علاقة هي ديون عاملة بحسب نظام التصنيف الائتماني للمجموعة ، كما لم يتم تسجيل أية مخصصات تنفي في قيمة هذه التسهيلات .

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٣١ آذار ٢٠١٦	
فوائد مدينة	فوائد دائنة
٥٢٠	٢٣٤
	شركات خليفة

إن تفاصيل المعاملات مع الأطراف ذات علاقة كانت كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية	
٣١ آذار ٢٠١٥	
فوائد مدينة	فوائد دائنة
١٠	١٤٧
	شركات خليفة

- بلغت التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة للإدارة العليا ١,٩ مليون دولار أمريكي والتسهيلات الائتمانية الغير مباشرة ٥,٦ آلاف دولار أمريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (١,٩ مليون دولار أمريكي للتسهيلات الائتمانية المباشرة و ٨,٥ آلاف دولار أمريكي للتسهيلات الائتمانية الغير مباشرة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥).

- إن نسب الفوائد المقيدة على التسهيلات الممنوحة لأعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين تقع ضمن حدود التسهيلات الممنوحة لباقي العملاء.

- بلغت ودائع الإدارة العليا ٢,٨ مليون دولار كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (٢,٢ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥).

- بلغت الرواتب والمكافآت والمنافع الأخرى للإدارة التنفيذية العليا للمجموعة في الأردن والخارج ما مجموعه ١٤,٦ مليون دولار أمريكي للثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦ (١٤,٣ مليون دولار أمريكي للثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٥).

٣٢ - القضايا المقامة على المجموعة

أ - أقيمت قضايا مدنية مقامة على البنك العربي ش. م. ع منذ عام ٢٠٠٤ تتشابه من حيث الوقائع المزعومة والتي مفادها أن البنك العربي قد قام من خلال فرعه في نيويورك، بتحويل أموال إلى من وصفوا بالإرهابيين وبالمنظمات الإرهابية في فلسطين، وأنه بذلك قد ساعد وحرص على ارتكاب أعمال إرهابية أدت إلى مقتل أو جرح أفراد عائلات المدعين، ويطلب المدعون البنك في جميع الدعاوى بالتعويض عن الضرر الناتج عن الفعل المدعى بارتكابه.

لقد صدر قرار بتاريخ ٢٢ أيلول ٢٠١٤ عن هيئة المحلفين المختارة من قبل محكمة المقاطعة الشرقية لمدينة نيويورك بخصوص بعض المدعين متضمناً مسؤولية البنك المدنية عن حوادث منسوبة لحماس وفقاً لقانون مكافحة الارهاب الامريكي.

تم تحديد تاريخ ١٧ آب ٢٠١٥ للبدء بإجراءات المحاكمة الخاصة بتقدير التعويضات لسبعة عشرة مدعياً في ثلاثة حوادث ضمن القضية المدنية المقامة ضد البنك.

بتاريخ ١٤ آب ٢٠١٥ تم التوصل الى اتفاق تسوية بين أطراف القضية يتم بموجبها انهاء هذه القضية. وفي ضوء ذلك وبناء على طلب المدعين والبنك قرر القاضي تأجيل جلسة المحاكمة التي كان من المقرر البدء بها يوم الاثنين الموافق ١٧ آب ٢٠١٥ حتى ١٦ أيار ٢٠١٦ وذلك لتنفيذ بنود هذا الاتفاق. ويرأي الادارة والمحامين المترافعين والمتولين متابعة هذه القضية، فإن هذا الاتفاق قد جاء في مصلحة البنك.

لقد جاء اتفاق التسوية هذا دون الاقرار بأي مسؤولية تجاه المدعين، ووفق شروط مقبولة، وبما يحافظ على مصالح البنك وحمايتها وخشية من امتداد فترة درجات التقاضي الى سنوات طويلة، كما وجاء ليعزز وضع البنك من خلال معالجة الاحتمالات والنتائج المرتبطة بالقضية المرفوعة ضده في الولايات المتحدة الامريكية منذ احد عشر عاماً، حيث وضع حدوداً لالتزاماته حسب نتائج الاستئناف، ويقع هذا الاتفاق ضمن تحوط البنك، حيث توجد لديه مخصصات كافية لتغطية الاحتمالات المتوقعة بموجب اتفاق التسوية.

كان البنك في نيويورك قد توصل في العام ٢٠٠٥ إلى اتفاق مع مكتب مراقبة العملة الفدرالي تم بناء عليه تحويل الفرع إلى وكالة فدرالية ذات نشاط محدود وفقاً لما يسمح به القانون المصرفي الفدرالي الأمريكي. كما تم الاتفاق على احتفاظ الوكالة بموجودات مالية بحوالي ٤٢٠ مليون دولار أمريكي.

ب - هنالك قضايا أخرى مقامة على المجموعة تقدر بحوالي ١٣٧,٤ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (١٣٥,٧ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥).

ويرأي الإدارة والمحامين المتولين متابعة هذه القضايا أنه لن يترتب على المجموعة مطلوبات تفوق المخصص المقيد لقائها والبالغ ٨ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ آذار ٢٠١٦ (٨ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٥).

٣٣ - أرقام المقارنة

تم اعادة تصنيف بعض ارقام المقارنة للعام ٢٠١٥ لتتناسب مع تصنيف أرقام الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١٦ ، ولم ينتج عنها أي تعديل لنتائج أعمال السنة السابقة.